THE LEADING CHINESE DAILY IN BRITISH MALAYA
ESTABLISHED 1880.
Nos. 11 & 13, Cross Street, Singapore.
Phone:—7164. Cable:—"LATPAU."
PUBLISHED BY CHANG BIH FONG.
PRINTED BY LAT PAU PRESS LTD.
MONDAY, 23rd SEPTEMBER, 1929.
ISSUE NO. 14,024.

叻報
"LAT PAU"

話七一六四號
督印人兼編輯主任 張碧方
總理
▲本報報費定例
零售每份一角每月二元全年二十四元
外埠另加郵費英屬每月五角外屬每月一元
▲本報告白費定例
凡登全年告白分期收費半途截止照數收足先此聲明以免拔論
短期告白費請先惠

己巳年八月廿一日 第一頁 第壹萬四千零廿四號 星期一 民國十八年九月廿三號

"REGENT"

香烟 飛手

CORK-TIPPED
CIGARETTES

THIS ADVERTISEMENT IS ISSUED BY BRITISH-AMERICAN TOBACCO CO., (STRAITS) LTD.
(INCORPORATED IN ENGLAND.)

百勝驅風油

百戰百中救急聖藥居家旅行護身至寶

分發處

智者弭患於機先

◎善保千金之軀

◎以享期頤之壽

BELL BRAND SHEN CHIN TAN

百載光陰。原如一瞬。人生事業。卻無窮期。以無窮之事業。而赴以一瞬之光陰。宜如何珍重此千金之軀。堅強淬礪。戮力奮鬬、以求毋忝國民〃職責。本公司「千金丹」。是隨身聖藥。護體寶丹。注意衛生者。均宜常備。此丹能提神醒腦。解渴消暑。在服務倦乏之時。口含少許。則精神頓振。煩鬱悉消。設或飲食不調。風邪感冒。噯之其病可卻。如響斯應。人非金剛百鍊之身。疾病時所難免。惟智者每能防患於機先。事事留意。弗使噬失。最好更備本公司千金丹。居恒服用不輟。則精神充足。肆應咸宜。千金之軀。長為國家服務。幸何如哉。

中華民國十八年九月廿一日

陳嘉庚公司啟

十三週年紀念

大減工價五折並送贈券

展期十五天

光興金莊

（夏曆八月二十日起）

新加坡福米街門牌二二六號

許照湖啟

評論

不造就這方的機會就造就那方的機會

語

赤色朋友在我們東北角上放的大砲，一聲二聲還連珠似地不斷，乍緊乍寬的大戰消息，把「好像極愛國的」我們同胞的視覺聽覺以及一切一切的什麼覺，都拉引了過去。我們有句老話：人們的心是不能一時兩用的，以故我們同胞們聽了炮聲，就忘了其他；甚少不說他們是忘了，可是要去兼顧其他，殊非他們之所能。聰明朋友於是乎獨具隻眼，看到了這種親愛同胞的弱點，東北角的炮聲，正是他們夢寐求之求之不得的千載良機。乘這良機，自然有許多把戲可以變演。沒地盤的，就有一句「對赤」的藉口，來侵伏搶些地盤；找不到政權的，當民衆不暇注意的時候，正可暗中大搭其勁，計劃來奪取政權；還有妄想除異己的，也正好有大好的「團結內部，一致對外」做字招牌，實出來越過了許多要打倒自己的反動派。總之：他們有很多很多冠冕堂皇的話可講，可以藉此以圖謀達到自己的革命目的。東北的炮聲，在「好像極愛國的」我們同胞們聽了是不愉快，是有些害怕，有些氣憤，但是在聰明絕頂，獨具隻眼的他們，正是得官發財底幾聲喜炮，這點，……心不能兩用底同胞們，自然是覺也覺不到底了。

機會給聰明朋友已經造就，他們底把戲，已經逐步底緩演起來，現了此刻，什麼三角四角五角同盟，也已經組織成功。翻天覆地底官仗，不久將捲遍東北底炮聲而顯示一種新底威嚴，把集中在炮聲底同胞們底聽覺，又拉轉了方向。會心不能兩用底同胞們，於是「覺」住了這些變把戲的而忽略了東北角的炮聲。但是，這是同樣的，卻為赤色朋友造就了同樣的機會，待炮聲轟得更響，他們的聽覺才又被轟轟之聲拉引去了。這種循環地，連續地，不造就這方的機會，就造就了那方的機會，其結果真是不堪設想吧。

這幾天來，因為和赤色朋友談判告決裂，而同時聰明朋友，又大有新局面之展開，深以顧為「好像極愛國的」我們的同胞們有些危險！

專電

張發奎等宣言反蔣之四大要點
大批反蔣人物又在南京被扣留
張部進窺武漢　廣西軍準備攻粵
張曹兩軍已在松滋開火

張發奎等宣布討蔣之四要點

四萬萬公債用途不明

任用私人與朋比為奸

廢除條約妄易為修改

輕忽責任難領袖羣倫

△張發奎。李明瑞。楊騰輝。孫良誠。宋哲元。劉郁芬。劉鎮華等。聯名發表倒蔣的宣言。文中大意。共分四要點。俱述倒蔣宗旨。其大概如下。

一。蔣主席與宋財長。年來藉國民政府之名義。妄發行公債共四萬萬元。此項鉅款。其用途則為蔣宋兩人肆意分配。亳無公開。公債用途既無宣佈。蔣宋之私囊。自然肥滿。此應聲討者一。

二。蔣中正自登臺以來。凡政府一切機關。皆為蔣氏之私人所操縱。蔣復以國府名義。任用私人。廣樹蔣黨。更與何成濬。張羣。陳果夫。劉紀文等朋比為奸。違背革命原則。根本缺乏大公無我之精神。此應聲討者二。

三。國民黨之黨綱。係謂對外取消一切不平等條約。即總理之遺訓。亦諄諄以是囑我黨同志。奈何外交部年來對外交涉。不敢毅然行此宗旨。妄以廢約私易為修約。與黨綱及遺囑背道而馳。似此外交。實有失國民付託之至意。此應聲討者三。

四。蔣介石身為國府主席，輕忽責任，妄作威福，實難以領

最後。並謂汪精衛之執政權。被蔣氏劫奪無遺。此非恢復不可云。

南京亦將宣佈張等之罪狀

△南京將宣佈張發奎方振武。何健。及廣西將領之罪狀。謂彼等為馮玉祥所利用。勾結禍國叛黨之改組派。謀破壞統一局面。造成戰亂之內爭。以為推倒現政府。奪取中央政權。罪不容赦。中央為維持威信。及顧全民衆利益。將必盡力以圖消滅此種反動勢力云。

廣西軍隊獨立證實

古應芬已接陳濟棠之函電

△古應芬連接陳濟棠來電。稱廣西俞作柏李明瑞楊騰輝與張發奎相勾結。經已獨立。最近古氏又接陳之急電。謂廣西軍隊經已於廿日宣言獨立。惟內部分子尚仍複雜。對外猶不能一致云。

松滋宜都間經已發生戰事

張部與曹部

△張發奎部前鋒。與曹萬順部在松滋宜都間經已開火。自昨晨起至今仍在接觸中。漢口之軍艦兩艘。昨午溯江西上助戰。

△昨晚上海盛傳漢水流域亦發生戰事。惟此消息。尚未證實。

FOUR ACES
VIRGINIA CIGARETTES
FOUR ACES CIGARETTES
W.D.&H.O.WILLS, BRISTOL & LONDON
四點牌
香烟
This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co. (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)

華僑社會 一

本坡

國慶日提燈大會成空雷無雨

△總商會前往請願失敗
△護衛司顧慮社會秩序
△護衛司兀敏君致總商會函照錄
△稱採取別項慶祝方法爲妥

本坡閩僑各會館聯席會議：以十月十日爲我中華民國最大紀念日：又聞于英太子來叻時：我華僑舉行提燈大會：表示慶祝：秩序甚好：由英太子返抵倫敦以後：復來電贊揚：因援例聯合粵幫各團體：公請總商會代表全僑公意：轉向當地政府：請願允准，同時本坡以外之各埠：亦先後有同樣籌備慶祝之進行：而吉隆坡當局：且已批准照行作業：故本坡總商會于日前特派代表往謁華民護衛司兀敏君：面請此事：聆等消息：曾已誌之前報：茲據總商會轉來：護衛司覆該會函稿一件：內稱護衛司之意以爲舉行提燈慶祝：深恐擾出意外：准採取別項方法：以伸慶祝云云：是則國慶日提燈之議：已不能實現之矣。爰錄護衛司致中華總商會原函如下：

中華總商會總理先生大鑒：敬啓者：關於本月十二號貴會代表李君偉南：薛君武院：暨陳君源泉：詢敝署尙問：本年十月十日：可否許可貴商會舉行提燈大會一節：本司對於此項問題：經已詳細考慮來：良以目下商情冷淡：加以尙有不良份子存在坡中：或可將此機會：圖謀擾亂治安：似此局勢：鄙見貴國人民：對於貴國慶祝之紀念：總以採取別項方法以伸慶祝爲妥：專此卽頌

台安

英一千九百二十九年九月十九日 華民政務司督 兀敏 簽署

閩僑各會館建議提燈慶祝國慶總商會第二次之覆函

△果眞商情冷淡及坡中尙有不良份子圖謀擾亂耶

本坡閩僑各會館：前因提議舉行提燈慶祝國慶：曾函推本坡中華總商會代表全體華僑向當地政府請願：於是日准予華人各界舉行提燈進行慶祝：藉表民族愛國精神：茲聞該各會館已接得總商會第二次之覆函：爰爲探錄如下：逕啓者：昨晨弟等偕王代表鑑堂：及敝會董林金殿君：何思觀二君：同赴護衛署：謁見兀敏君：先爲王君介紹後：遂與接洽請願：准予雙十節提燈遊行：以作熱烈之慶祝：而表示我全埠同僑愛國之精神：承兀敏君云：任何國人：決無不自愛國之觀念：貴華僑有此請願：在鄙人亦深表同情：惟所欲與諸君深長討論者：當此商況惡劣之際：生活窮苦之秋：埠大人衆：又恐有何意外事故之發生：不特諸君深感其不幸：卽鄙人亦與同感其不幸耳：且鄙人於昨覆貴商會函卽此意也：假使諸君能爲諒解是荷：雖然慶祝之舉當不僅限於一次：設或商業轉機：市面呈活潑之象：貴華僑遇有何偉大紀念之慶祝：鄙人定當予以贊同等語：爲此相應將此經過情形具函奉達：並將兀敏君原函抄錄夾附（略）：希卽查悉爲禱：此致

閩僑各會館聯席會議

新嘉坡中華總商會暨會長李偉南 副會長薛武院

女子體專新總理得人

△本坡熱心教育林金殿君

本坡南洋女子體育專門學[illegible]各界同情贊助：該校董事熱心維持：因此：校務蒸蒸日上：今秋開學：學生大增：外埠[illegible]日見[illegible]：該[illegible]校董理胡桂庚君 因事務繁忙：不克兼顧：因此來函請該校董事部懇請辭職：該校董事部竭力挽留無效：遂於本月十日開董事部特別會議：議決敦請本埠著名熱心教育林金殿先生爲總理：由董事莊玉審：侯西反：黃曼士：謝靜舜：吳志淵：陳作邦：許勳壁：林鷹民：陳榮丞：王鑒僧：蘇民翰君：聯名備具公函：公推莊丕唐：黃曼士：謝仰舜：陳榮丞：蘇民翰爲代表：與林君接洽：當卽於本月十八至林君辦公處遞謁：說述來意：林君慨然應允：卽林君者：誠可謂熱心教育：名不虛傳者矣：此後該校得林君主持：其進步定卜一日千里：故而誌之：以爲該校同情者告云：

漳州華僑女子公學特派員林乃淸君蒞叻

聯絡校長楊誠從公之可靠：籌募進該校基金而來：現坡中已組織該校董事部矣：

「啓校」福建漳州華僑女子公學：成立迄今：已歷數載：校務日益發達：學生日見衆多：其成績昭著：實爲漳州各屬有數之女學校：前年因校舍迫窄：特在府地等地祖域素事部：深蒙香港僑胞慨助捐款：俾新建校舍宏壯完成：實屬閩籍女界同胞：功非淺鮮：本秋因建築費用尙付缺如：非再募若干金：殊覺不足以維永久：乃公決推派董事兼義務校長林乃淸君南來勸募：茲林君已於日前抵叻：現正着手組織本坡董事部：聞坡中諸熱心僑胞已被邀請者：有林慶年：王鼎瀛：王酉捷：吳少樓：顏西譽：林本道：李振殿：高銘壬：鄭承堃：翁俟誠等：至其餘尙未加入之熱心僑胞：仍在陸續邀請：豈俟就緒：當卽函請本坡中華總商會轉具介紹函：以便向各埠熱心僑胞勸募：想同僑素以關懷祖國教育事業著稱：屆時當必慨解義囊：踴躍捐輸：襄斯盛舉也：

柔佛鄭屋港東山園 大山脚崩山之慘劇

—死二人傷一人—

屍首尙未尋獲

本坡西北角隔海對面之柔佛屬附近鄭屋港：東山園：大山脚新近因本坡建築軍港：須用石料甚多：當局以該地大山產石地方：於是招人投票開採：計自開採以來：工人共有百餘人：乃本有出入實料之外者：日前（廿日拜五）下午四點四十五分鐘：正值工人開掘車路：以備後日運石之際：突然崩面凸出之山：轟然崩下：事後：記者調查所得：實死二人：傷一人：均廣東客籍：死者一爲該地工人古宜之子古華：年廿一歲：梅縣人：一爲古才（亦該地之工人）之叔父古錦：年卅三歲：（亦梅縣人）死于該另一傷者：則姓藍名爲：係大埔人：聞傷勢甚重：恐有性命之虞：現該地工人以尋求死者二人之屍首不獲：已于昨後第二日起全體停工：分途搜捕：以冀會見云：

粵僑九會館代表會議

△結果沒趣散會

昨日下午二時：假座岡州會館：召集香山：番禺：南順：岡州：三水：東陽：惠州：肇慶：東安：九會館代表：及該亭董事等開聯席會議：到會者有二十一人：受托人吳勝臨：對於瘋顚大會議決：將該項公款分配爲籌建瘋方便留醫院二十巴僑：碧山亭四十巴僑：合舉義學 巴僑：靜方女校十巴僑等辦法：爲不合手續：應宣告無效：張社生：何紀天：劉漢文：吳業深：朱尙榮：鍾壽南贊成：該項分配款項：候粵僑九會館代表公直：案經大會議決：斷不能以少數人之反對：遽爾推翻：[illegible]香山：番禺：各走極端：[illegible]：岡州：番禺：南順：[illegible]此會因而宣[illegible]

精武會行將新遷

本坡精武體育會：自此次由中央精武幹事主任盧煒昌先生前來整理：委派男女主任：組織服務團後：會務振劇一新：而退會之舊會員：亦紛紛復入：新會員之加入者更爲踴躍：大有一日千里之勢：現因舊會址地方不敷佈置：延誤進行：殊受影響：爲擴大會務進行計：不得不另找新會所：現經找定呢咋七十九號「那靜方女校舊址」爲會址：該處既屬淸幽：來往利便：實爲適宜之極：大約此十餘日內搬徙委當後卽可遷去云：

又多一教育機關

△裕廊律組織一維新小學

本坡八莪里之裕廊律：地處廣僻：住戶稠密：出產物以樹膠爲大宗：近年來華僑居此者甚衆：兒童發增：苦無學校之設：以致失學者觸目皆是：良可嘆也：茲幸得熱心家應利國：黃選三：黃寬邦諸君：觀此情形：惻然於懷：亟籌挽救方法：奔走呼號：出而提倡：組織一所維新學校：聞幷得黃君麗明：出而贊助進行：查黃君學識深造：歷任教界要職：今得其之勸助：該校前途：定可大放曙光也：

閩僑各會館拒匪之快郵代電（三）

△爲林壽國收編著匪高爲國
△請上峯迅飭將林匪嚴緝懲辦

繼續省政府楊主席鈞鑒：吾閩自政變以還：禍亂相尋：民生憔悴：已達極點：値茲軍政時期告終：訓政開始：吾民方慶昇平之福：執業各士匪：依然野性難馴：毫無悔禍之心：甚且變本加厲：恃頑益橫：北部尤以閩南著匪高爲國之殊勝地方爲最兇殘：乃近復糾合夠部第二旅林壽國：竟敢糾高匪：爲晉南惠三邑擾防保安總隊長：兇耗傳來：舉僑惶駭萬狀：衆以高匪：十餘年來：嘯聚萬羣：焚殺淫掠：禍害閩南民衆：案積如山：跡其罪狀：實當萬死：我國民政府諸公：因不忍吾閩民黎長罹荼毒：正在嚴令三省會師勦辦閩匪之際：而林旅不但不秉承 國府命令：勤加痛勦：而反授以保安要職：勸此土匪：可以收編：則閩匪均可以收編：土匪而可資以保安：則凡匪均可資以保安矣：此以往則匪將有恃無恐：益逞兇殘：何異引狼入室：助紂爲虐：揆其罪狀：養癰貽患：國人命者草菅：尊揚合如弁髦：吾國民衆：行將盡無噍類矣，僑等身居異地：目睹桑梓慘狀：心所痛危：難安緘默 我公主司閩政：負有撫綏責任：用敢披瀝上陳：務懇大霆雷威：迅飭林壽國：將著匪高爲國撤職懲辦：以正國法，而謝閩民：不勝迫切待命之至：

新嘉坡閩僑各會館聯席會議叩

大觀戲院之三巨片

△香艷武俠之邊疆騎士與西方馬戲
△不可不看之言論自由

本坡二馬路余東旋街大觀影戲院：自上星期五日起：開演「邊疆騎士」「西方馬戲」及「言論自由」三巨片：述晚觀衆極爲擁擠：該三片之事略：除（言論自由）曾誌前報外：餘兩片皆爲香艷武俠佳作：若「邊疆騎士」中之少年「燈雲利」及「西方馬戲」中之高狄安：其武藝表演：可稱臻於絕境：騎馬現事：活潑敏捷：明星范朋克：亦不過爾耳：兩片情節曲折：表情逼眞：雖不識西文說明者：觀之亦能了解：其本事之大概：而「西方馬戲」一劇：又穿插以滑稽：更使觀者爲之捧腹大笑：總之該院最近之所映三片：實珠聯璧合：影戲之大觀者也：又該院開演台戲：近爲「快捷時髦」「東方水閣」「快意」及滑稽笑劇二本：亦皆爲最近運到新出品：多爲本坡各戲院所未曾映過者：又該院近復向上海影片公司訂來香艷俠佳片一百卅套：定十四日開映云：

星期六之遊藝 香馬

上星期六日爲本坡賽馬俱樂部主本季賽馬最後之一日[illegible]與會者[illegible]形擴牌：塘發亦借其夫入到場觀賽：情形甚爲熱鬧：查是日共賽入圈：馬鼻抽籤：卽於第七圈舉行：頭獎計共六萬二千元：第一獎得銀二萬四千八百元：第二獎得銀一萬二千四百元：第三獎得銀六千二百元：餘者每獎得銀一千五百十五元：茲將得獎馬票號數列左：

〔一〕 一一五一八：
〔二〕 一一三〇
〔三〕 九八七三：
八九七六：一一八九：一二二一一：一六一云：

道南籃球隊與僑星籃球隊比賽消息

—結果四十六與三十四之比

昨日下午四時半：道南籃球隊與僑星籃球隊：在道南學校比賽：該二隊星顯負盛名：時觀者甚形踴躍：惟道南光衛勇有加：精述敏捷：故結果得連勝利云：茲將兩隊球員姓名如下

△道南隊

蘇木興 陳崐甫 陳頌金
洪天賞 陳文豪（木勞）

△僑星隊

陳秋金 陳權福 陳龍體
林文章 ○○○

婦人攜十二枝罰廿元

近日有一般小本及婦女：代人遞帶十二支字條 以圖漁利：此種小販與婦女：因爲見利圖動：[illegible]大都受人之愚：不知犯法：亦良可慨也：聞有婦某氏：亦個中人物：攜帶有十二支字條：於上日下旬在絡切律被公差稽覺：截著搜出證物：控之於案：堅日在府署二庭過堂：承審推事下午審訊：證據昨日下午由法官威廉氏研訊畢：判罰銀廿元：以示儆戒：聞被告已繳罰者釋云：

婦人收留拐來少女

華婦王氏：住俱厘律門牌九英里附近：有收留被拐少女嫌疑事：本月十八日由警六○二號警察縷帶往去：送官究辦矣：

短評

關于言論自由與西片「言論自由」

力

言論自由，這四個字也許喊得很久了。究竟今日我們得到了言論自由沒有？這是一個很大的疑問。

誠然，言論要自由，不自由也實在不如去死還好。然而，處今日百不自由的世界，那裏可以說得到言論自由呢？不要太閒案胡說！

事情也就有這樣湊巧！前幾天我正想摩擬筆疾書一篇關于言論不自由的稿底，却不料近日就有大觀電影戲院的西片「言論自由」出映，於是也就犧牲多少時光去瞧瞧一下。

這片的光線，布景，戲劇，戀愛，我不敢怎樣去批評十二分確切十二分好，然該片公司能用是這樣的情節，這樣的精神來編成一套警戒社會影片，而且那事演來又不越出尋常社會的範圍，確實難能可貴！眞爲我們新聞界中人揚眉吐氣不少！

身可殺，頭可斷，而志不可奪！古人早已說給我們看，今日新聞界誰有堪此道乎？請一觀西片「言論自由」。這不是我有意來替人家吹牛皮，其實我對于影片早已看得討厭了；不過今天爲了要寫點東西來光我們篇幅，自己又覺得看了那影片後實在心裏有點點不滿意，因此，便一檔爛的說出這段評評多多。

言論自由作爲題目，最後，我要仰望着青天，問一問我上帝，或者我主上帝會問着我這些疑問。

代郵

大埔旅客季會何先生：臺惠附長卓大韓遇報數份：昨期均有收到：謝謝：

弟陳力山敬啓廿一日

賞格二十元

啓者敝有牝水牛一頭長約三十英寸重量六斤在丁加奴屋上里來士街遺失不知去向如有知其下落請報本報館六帶七號門牌告尋謹謝賞銀二十元賞格 此佈（旧）

十八年九月廿一日

◀新建屋宇出租▶

啓者茲有新建屋宇八間在武吉知馬律二個半石附近每間有房間三房廳兼廚房浴堂各一樣氣及自來水電均俱欲租者請來叻報館接洽領鑰觀樣 任歡迎

民國十八年九月七日

閱者注意

閱報諸君如有即晚未能接得本報者請即電知本報經理部以便查明補報

「本報電話」"7164"

經理部啓

華僑社會 二

唐總領事致總商會函

△關于中國國貨銀行招股事

逕啓者：頃奉財政外交工商部會令內開：爲令飭事：案查中國國貨銀行籌備委員會：前奉行政院訓令：由工商部派員接收：妥擬辦法：呈核等因：當經會派工商部政務次長鄭洪年：參事劉蔭茀：財政部錢幣司長徐堪等：前往接收：幷將該銀行章程：妥爲修正：呈奉行政院指令略開：所擬修正國貨銀行章程：經提出本院第二十九次會議決　議交財工兩部繼續籌備辦理：章程通過：等因：遵經財政工商兩部會派原接收委員：繼續籌辦：各在案：該國貨銀行設立宗旨：在於扶植工商：謀抗國際經濟侵略：於國民生計：關係至爲重大：除由政府指撥提倡股：及各省市政府分認股款：並分令各商業團體：廣爲勸募：所有海外僑胞：夙明大義：提倡國貨：尤具熱誠：在值該行籌備伊始：尤應共同努力：以期早日觀成：合亟檢同該行章程：令仰該領事卽便遵照趕速勸募股欵拾萬元：限本年九月底募成：就存一銀行：卽行電報：並電舉代表手作正副支：並先將募得欵目：電告爲要：附行章程另寄：此令等因：查該銀行爲扶助我國工商業起見：用意至爲深遠：貴會對於國貨事業：素具熱誠：相應函達希查照：極力勸募：俾得早觀其成：是所盼禱：此致中華總商會，駐新嘉坡總領事唐榴：十八年九月廿日：

華生棧旅客深夜引刀自殺案

昨日在驗屍庭提審　自殺原因尚未査明　驗屍官尙未下判詞

△昨日開審時之大概

昨日驗屍官提審時：各方證人：皆出庭呈供：有華人麥全：亦證人中之一：供謂是夜七時半：彼方在樓上閒坐：忽潘四奔上樓上：形色倉皇：彼見之大驚：急問何事：潘四謂第二十三號房之住客：突然自殺：其腹已破：血流如注：其人現竟不能說話云云：彼聞之卽隨其下樓觀察：則見死者倒在床上血泊中：傷處仍流血不已：面色已呈灰白色：撫之：體溫尙有：鼻孔尙存氣息：彼乃奔往中央捕房報案：至死者自殺原因：彼不知其詳云云：繼其他證人供述死者死後之目擊情形：又有中央捕房警目等：供述得報後前往檢察之經過：及醫生供述死者之傷勢及致死之要點：既畢：已達退堂時間：驗屍官着將案展期再審：

△一般人之推測

此案發生後：一般人對于死者自殺原因：頗多推測：或謂死者當日曾託其友代覓輕手工作：顧因晚近市面商場冷淡：友人婉詞推卻：死者因尋業失敗：覺得人生殊無樂趣：或者賦閒歸家：恐見故鄉：惹人譏誚：因而出此短見：但死者尙有幼子在鄉云：

六集火燒紅蓮寺演期快到了

華英戲院本月廿六號起！紅姑「胡蝶」在片中完全彩色！

明星影片公司：最近承中外人士之催迫：再拍六集紅蓮寺：其攝影術之奇妙：佈景之偉大：彩色之美麗：劇情之緊湊：實勝前五集萬倍：現訂本月廿六號在華英戲院映演！愛觀劍俠鬥法片者：幸勿錯過！茲特將其戲劇情節錄出如下：以見該片劇情與表演之一斑：

△六集火燒紅蓮寺情節說明

柳大成夫婦：因子柳遲「鄭超凡」飾：既壯未娶：見璵姑之美：蝴蝶飾：頗願得爲子婦：顧柳遲志在學道：意殊不願：二老堅命羅漢呂宜良：卽英以師命臨之：柳乃勉承諾：俟卽留書遁去：命羅漢以定形術追之回：新婚之日：鼓樂喧天：新郞又復失蹤：璵姑至此：悲憤交加：忽聞消息報重：柳遲已逃往長眉寺：紅姑髮爲僧：長眉寺主僧：本係金羅漢故人：彼以宗法邪正：各不相容：已叛崐崙派：而投入峚「山旁」峒派：柳遲不知也——柳被擒後：幾大鬧肚：均爲邪術制住——柳家得此消息：驚惶萬狀：新娘子：蝴蝶：偕妹：夏佩珍及妹夫鄭小秋：攜同家人：直奔長眉寺：冀得救出柳遲：至則柳已被禁錮：須三年方能出圈：家人卽留寺：再圖他計：呂宜良大仙：屈指一算：知門徒柳遲有難：急駕神鷹飛往援救山：時女俠紅姑蝴蝶：紅姑念呂宜良曾救挂武昔聯珠之德：卽慨然負責：與呂各駕神鷹：駕空飛向長眉寺進發：旣至：紅姑卽合鷹而御風飛行：以隱術遁入長眉寺：見高座衆皇讚崆峒派要人——智圓：當衆勝：甘瘤子：鍋貊姥：智圓爲前紅蓮寺主僧：自紅蓮寺被焚：卽僭杳妖道：逃來此山：以圖報仇者：長眉僧帶：方爲刑柳遲：鞭打殆胯：狀甚悽慘：紅姑急以手中霹靂作法：噴出青煙：頓掩全堂：各個俠速此：均致迷蹤路：不一時：天翻地覆：六合皆作急度之旋轉：紅姑乘隙以術去柳遲之鎖：將挾柳騰空飛去：忽見崆峒劍仙賛廷遜出背厓之外：飛劍直取紅姑：紅姑急吐氣冲一道白光：以仙劍禦之：終不敵：紅姑以飛砂擊斃長眉僧：卽挾柳遲飛空而去——

呂宜良以柳遲已有紅姑往救：可保無虞：彼在空中察出柳之家屬：均在寺內：卽由空中放下飛鷹：着柳之家屬及新娘子等拉緊：而由神鷹帶上中：飛出險境——

紅姑挾柳遲在空中飛行：見呂宜良亦在雲間相待：卽將柳遲交付呂宜良：彼則在雲間眺望下界：有無敵人追來。

柳家屬旣團聚：柳乘以敎己者爲新娘子：蓋璵姑與紅姑姿貌絕相像也：「均胡蝶飾」感恩之餘：乃允結婚，禮成之後：紅姑亦至：呂宜良卽引璵姑：「胡蝶」向紅姑「胡蝶」拜謝救夫之恩：紅姑璵姑：相視而笑：握手甚密；俄紅姑乃告辭：躍上雲端：御風飄去——柳遲璵姑：終成眷屬：

自殺案

福州女子吳亞妹

結婚二十餘年　夫婦愛情甚篤
身體素弱多病　產女不幸夭殤
丈夫營業失敗　心中難免感傷

死者之夫林義我　昨在驗屍庭之口供

驗屍官提訊後未發判詞

驗屍官夢氏：於上星期六日（廿一）上午：提訊本月拾八日福州女子吳亞妹懸樑自殺案：提訊時：先由死者之夫林義我：上堂供稱：年四十四歲：娶婦吳亞妹：現年三十九：彼與於廿二年前：在福州鄉間結婚：婚後偕來星島：迄今亦有廿年左右：平素伉儷愛情甚篤：惟死者體質素弱：時患疾病．屢延中西醫士：爲之調理：但病根已深：醫治艱難：仍時常發：而至晚近更見險象：去歲死者曾產一女：未滿匝月：卽己夭殤：爾時死者悲痛失常：因此身體又受影響：此次死者之自殺：以彼臆料其原因：想係因鬱悶於此：蓋死者記念亡女：迨來官成病也：每每輸以僞感：撫動前情：抑鬱不歡：兼之年來家運又乖：彼營出賃車輛生意．近頃因以出賃之風車：多已先後售去：營業失敗：死者亦不免慨嘆系之：但此乃彼臆料如此：至是否尙有別種原因：則非彼所知也：總之：彼對於死者之自殺：尙不能徹底明白其原因也：本月十八日早晨八時許：彼以日上三竿：猶未起床：頗起猜疑：因在窗內呼喚良久：仍無應聲：彼乃攀登板壁頂端：就隙縫間窺其究竟：始驚悉婦已於床中投環自盡：卽窘惶懼：面現土色，鼻有鮮血流出：彼亟破扉而入：撫之：體如冷冰：已返魂無術矣：彼卽往街買棺木：并着店夥往中央捕房報情：報告：警目遂第一千七一號一員去：隨店伙抵家驗查：未幾驗屍官亦到：着先入殮：運赴中央醫院：詳細檢驗云云：繼由各方證人出庭供證畢：驗屍官退堂：判詞尙未發出：

保存六個包裹贈券紙

可得下列有用之物品

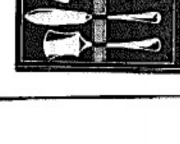
請飲文家宜能使諸君強健幷得免費物品

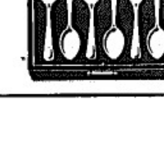
此補酒曾經一萬八千餘位醫士介紹功能使身體富有紅血補精益神而又滋味極佳若保存包裹贈券紙至六個或十二個或廿五個或較多則將售者所給諸君之贈品表中所刊之贈品隨意選擇下面尙有許多物品未曾刊入身數件價達四十餘元卽日起積存包裹贈券紙而每逢之文家宜皆足以予君健康及美麗物品也

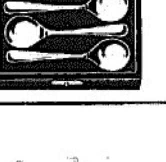
延年益壽之補酒

WINCARNIS
"The Wine of Life"

文家宜乃益壽延年之補劑
糖典目拉沙露父子有限公司
新加坡文家宜贈品部







國內要聞 二

胡毓坤過哈談話

△本人赴黑晤萬福麟商防事
△假如再開釁我有操勝把握

（哈爾濱通訊）東北邊防軍第二軍長胡毓坤：昨二十六日下午四時二十五分：自遼來哈：昨日晚六時二十五分卽赴齊齊哈爾：此間官方各首領：於胡來去：均到站迎送：張景惠并邀胡歸來時過哈一商：記者曾於車行中隨出一站：就便於車內謁見：據胡氏所談如下：余此行係赴齊齊哈爾見萬總督：並非赴滿洲里：見萬總督後：是否赴滿站亦未定：最近遼寧軍事計劃：因在過事發生後：倉卒擬定：吉黑方面事先或未盡知：余於黑邊情形：未盡明瞭：如滿洲里：黑河：三江口：究應如何佈置：自須憑萬總督從事：此去見萬總督卽為此節：余所部軍隊現開抵昂昂溪：俟余調得黑省當局同意：再定開進方向：王軍長（樹常）在余離遼時：猶未動身：惟其所部隊伍：也已動員：至其部隊開往何向：余未深悉：大約須日內或須赴吉見張督辦．取決一切：蘇俄行動：純在擾我邊陲：並非正式開仗：因如果正式開仗：近日決不至又行平穩：以十六十七等日俄方舉措言：其目的似擬令其騎兵擾亂我軍陣線：使我滿洲里駐軍不安：自動撤退：並佔據我札蘭諾爾煤礦：斷絕我東鐵燃料：以為其將來交涉上之要挾：蘇俄國內情形複雜：并實其共產主義：為世所厭惡：外無與情援助：使一致以多數有經驗之士卒：不幸假再開釁：自有勝利把握云：海軍總司令沈鴻烈：亦於今早八時來哈：下榻於江防艦隊部：據聞沈之來哈：係與張景惠接洽日內軍事運輸：以免商輪偶事規避：貽誤戎機：並擬定一準確辦法：由航商共同遵守：日內沈將往三江口一行：視察江防：尹祖蔭於日前同三江口坐鎮：富錦後防：則以江安：江太兩輪駐守：俄艦雖日來仍不時鳴炮：但未對我艦鳴放：二十五晚保衛團於哈長線三姓屯站鐵橋下獲得圖炸鐵橋之俄人二名：當場搜出手槍二枝：炸彈兩枚：其同夥十餘逃竄未獲：護路軍總司令部：日前以俄犯破壞交通：請命遼寧方擬示：如在有確證：格殺無論：日內總司令部將為此出示布告云：

福建勦共軍隊統歸楊主席指揮

一俟命令到達各軍卽開始總攻擊
余漢謀部於必要時亦能加入工作

（廈訊）竄擾閩西永毛各縣之共匪：自福粵軍第七旅陳維遠部：及省編第一師．楊逢年張貞兩部：及各防軍收復閩西一度收復後：共匪雖已勢弱力蹙：然大部分仍退伏各地：實力並未消失：[illegible]

者所過之消息：分記如下：

最近計劃

蔣氏謂軍事動作貴乎敏捷：而尤以統一指揮為要務：惟其指揮統一：而後力量可以集中，調遣易於聽命：此次入閩各師旅：均歸楊主席指揮：

（按三省勦共總指揮金漢鼎氏：已電辭職：本人願聽楊主席指揮）：楊氏聲擬在省遙為策劃：關於勦辦閩共各辦法：楊主席已有精密籌劃用合同命令：分飭各師旅遵照施行：該項合同命令：業於昨日(四)日拍發．五十六師；暫編一師：海軍陸隊：贛軍第十二師：及粵方第七旅：均於同日接到：其內容如何：嚴守祕密：目前暫編一師正在劍尙佈置：入閩各師：亦正調動：進入攻擊：準備位置：一俟楊主席命令全部送到：卽行開始總攻：爲期當不遠矣：

各軍佈置

粵軍與暫編一師早已取得聯絡：現第五十六師一六七旅之三三四團李獻部：暫駐浦南：二二一團周熙明部：在漳州候命：第三三二團蔣貞部前日開至南靖：第三三一團張邦植部：今日開赴石碼：海澄等一帶俟劉師長到漳後：決心勦辦方針：擬於一星期內：當可克復漳平甯洋：務使軍隊前後相策應：呵成一氣：再由贛軍自長汀出兵夾擊：截斷共匪竄入閩北之路徑：如遇必要時：粵省可再抽調余漢謀部：加入工作也：

嚴氏意見

嚴氏又謂勦共與剿匪是否同時進行：全聽楊主席之命令：劉師長到可知悉：以軍事原則方面言：心須同時並進：以目前需要言：則勦共又急於剿匪：但將來方針：總使匪共肅清：由三步驟：一無從事於雜色隊伍：肅清：如有盤據地方：擾民干政者：當作被解決之列：將來對於共匪除戰時就地格殺外：其他分別情節：或解京究辦：或施以感化：促其醒悟：決不任其釋放也：務可期日前之福建掃除乾淨士：已重返入軍政時期：為今之計：惟為先求軍事上之指揮統一：使力量得以集中：軍事終了：使民衆得有安居樂業之機會：再逐漸從事移設衛理調政治時期之各項要政：次嚴氏又述將來措施計劃：與本報日前所載劉陳兩旅長之意見相符：茲不贅錄：

陳銘樞入閩留京兩說

△留京任行政副院長
△帶舊部入閩勦朱毛

廣東省府主席陳銘樞：自赴京後：此間軍政界有種種之傳說：或謂陳氏此次赴京：將留京另有其他任用：或謂陳氏將率調入川：種種之傳說：不一而足：昨十一日有消息某高級驗日歸自南京：記者往詢陳氏赴京狀況：及中央對於粵當局態度：某稱[illegible]如此次赴京：[illegible]

[illegible]

卒實難成為事實：且未徵得粵如同意：而某要人則以陳氏從前曾率兵入閩：對於閩省方面軍政界頗有相當之聯絡：現閩西共匪猖獗異常：閩兩民軍隊圖擾閩等：亦因出擾擾：閩西閩南一帶治安：迄未寧謐：而閩軍內部實力薄弱：情形複雜：非得有力軍隊赴閩鎮懾：恐不足以削平共亂：而肅除匪類：故某要人獻議調陳氏赴閩：任閩省主席：率蔣光鼐所部軍隊入閩勦匪：以整頓閩省之軍事政治：日來京滬間傳陳氏調閩之說甚盛：祿蔣光鼐部隊．現有陳維遠一旅：經己入閩之永定龍岩：協同閩軍勦匪：頗著成績：蔣光鼐陳維遠等：概為陳氏之十一軍舊部：陳氏如果入閩：必能指揮裕如也：但另一部份要人：則以陳氏日前駐粵主持討桂：計劃周詳：桂系倒後：桑省民則趨政之整理：正如春筍萌芽：粗具頭緒：當此軍事底定：建設開始：對於凡百庶政：亟宜先求根基穩固：循序做去：對於粵省政務：似不宜遽易生手：因此：陳氏調閩抑留京之說：或未易成為事實也：

建仙遊城西車站淪為墟荒

〔破費公帑六千〕
〔建設毫無實用〕

〔仙遊通訊〕：城西書木宮：前由公路局呈請路款管委會撥款建設城西車站：備為全縣汽車客來之場所：或留為將來資本集合大本營：佇由路款委員會．撥款六千餘元：充為建設費：由仙遊段辦事處負責辦營車站：即書水宮前並社宮一帶園地：估價二千餘元：此外從草關蓋殿間車站規模雖頗壯大：然屋頂亞『金雪』錫鐵蓋參差不齊：亦有全無遮蓋者：以致七縣直受暴雨摧殘崩壞不堪入目：至於車站則空間風窗：殘無容車之地：且因開辦及仙遊民辦汽車公司相繼夭命：由是若管理人：屋頂亞鉛板木料人皆蝕甚多：令人殊感痛惜：民衆咸以寶貴資話：供此無用舖張：不特仙遊建設之缺憾亦當局處置之不宜也：

廣東收回津比界之應聲

省政府昨接上海國民外交協進會來電云：『銜略』釣鑒閱報知收回天津比租界交涉業已于八月卅一日正式簽字：無任欣慰：查收回租界為廢除不平等條約中最重要之工作：而此次收回天津比租界：交涉簽字：實為收回租界之第一章：此後繼續努力：有例可援：亦正如中比新約成立：而各國平等新約相繼簽訂：免國際互相牽掣：互相觀望之形勢：因外交當局之奮鬥：得以完全打破：作始也簡：將畢也鉅：本會當此收回租界簽約發戰之始：謹以其最大之敬意：為外交當局賀：並希望全國民衆共起注意：對比國政府表示相當友誼：並將各友邦政府義與人同：自動放棄租界約帶之表示：以建立外中間建築於平等互惠上之新的國際友誼：帶任企盼之至：上海國民外交協進會叩多：

[illegible]

華僑社會 三

助學可風

華僑公立永春小學校：爾擇董事部：此次置業收捐：因款不敷：再行勸捐：已誌前報：茲聞該董事再員楊康德洪爭發二君：昨特往馬六甲峇：邀王振翔王裕榮二君：前全收勸幷舉 乃蒙彭文獻君慨捐助二百元：又有己捐之王振南君加助一百元：（合前五百元）又得吳公司及顏鴻新君各助五十元：接濟置業新缺之款：想得諸君之熱心贊助：四為款可誠輕矣：究未審更盡此全功者為誰耶：容探再報：

鬥刀刺人

聞有華人黃某：住△馬路永堪士的力：因於本年三月十三日：曾以刀刺傷一同籍人張某：後張某投到捕房報案請緝：並領有拘捕票：由第八百八十三號警察：持票到黃住所：將他拘捽於案：前日（廿一）在府署二堂候訊：是否屬實：容探再誌云：

失信七百餘元

華人林某：昨午特訊於府署四堂：聞被控失信七百餘元：昨訊時：被告則否認有其事實：法官略問口供畢：着展期再訊云：探聞原告名林再春：據控聞被告失去花生五十包：值銀七百餘元云：有無其事實：一經堂訊：當可明白

竊案纍纍之賊 卒被警局拘獲

有錫蘭籍人某甲：因日前曾在水仙門諸街（大馬街）：巴地利律：及怒美芝律等處：連犯竊案：共三次：經由事主報案請緝：刻由當局遣出幹探：分頭查緝：卒於前日（廿日）將他拘獲：遂案究辦：昨午在府署四堂待訊云：

投馬之機

吉寧人：米里山：住絲絲街：有私自發售買馬票之嫌疑：於本月廿日下午三時卅五分：在絲絲街被副巡捕官巴利士拘獲：控之於案：昨午（廿一）在府署待訊：又有西洋人兩名：亦有同樣之罪：本月廿日在跑馬埔場上被巴利氏執獲：並又搜得現銀三元：昔一日一并控之於案云：

外坡

中華馬戲團抵吉隆

——開演日期未定——

吉訊：中華國術大馬戲團：自到星洲設演后：中外人士：皆交口稱譽：歎為得未曾有：而本坡人士：聞該團之至者：秋水為穿：茲據本坡精武會傳出消息：中華馬戲團總間中央精武主幹盧煒昌先生：早已抵本坡：馬戲團亦已乘專車啓行：定於今日下午一時可到：除藝員數十人外：並有獅虎豹象熊等動獸與駿馬數十匹云：聞已定時邦蘇口空地為戲場：開演日期：尚未定奪云：

庇能華僑籌備國慶 提燈之近訊

▲加入提燈者現有卅餘隊

僑胞們鑒於吾國近來屢受強鄰惡勢力之侵侮：故為聯絡一致覺悟團結起見：於本屆雙十節慶祝國慶：倍形踴躍：加入提燈遊行者：除日前在平章會館拈鬮之廿六隊外：繼續加入者：尚有第廿七隊：華僑女學校督隊員阮金水：第廿八隊協和幼稚園督隊員王家紀：第廿九隊培華學校督隊員翁長年：第卅隊延德[illegible]併隊員李逸湖：最後為工界團體督隊員藍渭橋：而華僑慶祝國之公共汽車燈架兩架：則由美術家楊益生君特出心裁：繪畫圖式云云：

雪邦埠華僑歡祝國慶籌備記

雪邦埠華僑：皆極熱心愛國：以此間地方：工商業日見發達：故教育隨之日見進步：現有華僑陶才開智三公立大規模之學校：又有一間：由卓聖聚王維森林三姐諸熱心家所組織之當子英文專讀學校：近以雙十節期近：故各校學生：且夜練習軍樂：幷各種遊藝：工商各界：亦聯合全僑：組織一總機關：分工辦事：聞已公舉李堯鑾任總主席：卓聖堅：紀立經：張芝森：鄭尚齋：林三娣：李芳謝：李堯鑾任執行委員：李楚儔任總務科主任：林三娣任會計科主任：卓灌堅任宣傳科主任：李芳謝任文書科主任：鄭逢任偵證科主任：鄭啟三任交際科主任：鄭又新任遊藝科主任：謝發氏為庶務科主任：又另舉張芝森：王懷宏任查賬員：逐日各幕捐隊：分途出發：執行部分工辦事：想必有一番熱鬧也：

暹羅北部水災續誌

暹北部消息：兩邦：清菜：呂蓬：挽帕：喃奔等處：近皆生水災：其情形已登誌本報：茲悉災區之損失：除田園房屋等物獸類外：復淹斃居民數十名：近日來北部水勢已退：沿河而下：現彭世路：北欖坡兩處：水度極高：彭世路所有民田已被淹：北欖坡因地勢高：故未被淹及：倘若河水勢：數日來只有下流：而無下漲：想必北部之水放施：故有此現象：料不旬日：湄河水勢必大漲：本略方面：輕則淹及低窪之處：重則必如十二年前之水患云：挽帕此次水患：為從前所未見：就遍地各地面論：亦未見不如此大水：其大略情形：已略誌前報：茲又接得消息：詳告大水之情形：紀錄如左：

△大雨二日夜　本月六七兩日大雨連綿：城內外各地之雨水甚多：及至八日晨：雨始稍晴：但尚有微雨紛紛不斷：至下午二點鐘：夜雨永河之水溢出兩岸：附近一帶先被淹及：其他各處亦逐漸皆被淹沒：商民各搬運貨物避水：一時甚形恐慌：當局無法阻止：因水勢過猛：府署為兩層樓：其中各部份工作：樓下亦設置：府尹恐被水淹壞：故先令職官搬遷上二樓：及至夜間十點左右：各街巷附學：多被淹至屋頂：居民多逃至屋頂避水：

因犯逃獄　水淹入獄：因犯甚形恐懼：一時秩序紛亂：獄吏各獄卒逃因犯至屋頂：當時因犯逃走者共一百零八人：因犯逃走之所以如此多數者：因當時守衛監獄之警士存一名：且自夜間守至翌日　未有換班：肚子饑餓：但尚能努力職守：誠堪嘉也：警察中之警士：多逃走回家搬物：獄中僅存一二八：九日下午：水漸退：當水極高之時：夜雨永河中水高約四十尺：居民住居與各商店水深三尺以至十尺：府署樓下[illegible]多：計敗壞之外貨物[illegible]五百三十五餘：內樓板[illegible]淹溺三萬三千餘：但不至損壞：獄當局之推算：此次商民之損失：約六萬銖：未知是否屬實：現尚在調查中：因犯之逃走者：已捕獲三十九人：自歸監獄者三十一人：電訊電報皆損壞：現在水已大退：而需在彭世洛：素可太：宋膠洛各地云：

庇能華僑救閩聯合會之文呈

和幽師長勛鑒：逕啓者：貴師來閩剿匪衛共：海外華僑：同深欣慰：以貴師訓練有素：紀律嚴明：故本年夏間：在安溪剿辦土匪：成績斐然：無不頌聲載道：有口皆碑：故此次駐紮所指：定能以救皖省民衆者轉而拯閩省於水深火熱之轄民也：惟聯會近日探聞閩省土匪奸細陳觀達：林剛：以及其他匪黨：假冒名義：奔走京滬間：百般鑽營：巧施伎倆詭計[illegible]高為閩：杜塘：楊漢烈：梁定國等著匪之殘餘勢力：而留他日作死灰復燃之地步也：查陳觀濤[illegible]：皆與陳任聚楊等匪有勾結者：為聲作長（入旁）：無惡不作：閩省民衆早欲食其肉寢之皮矣：若令盤踞左右：勢必鼓其如簧之舌：顛倒是非：則激底勵匪大計：難保不受影響：為此懇請鈞座將陳觀濤：林剛二宗組：立刻拘押：予以槍決：其他為閩省民衆及海外華僑所痛恨之曹小敗類：亦應一一嚴懲：以儆效尤：至於原有駐防軍：如海軍陸戰隊林壽國旅長：暫編師長張貞：盧興邦等：均為縱匪殃民之罪魁：更不可曲予優容：致成養癰貽患：必一一繩以法律：明正其罪：庶足以昭公道而快人心：閩省之民衆幸甚：務請於此：聯會所要求於鈞座者亦在此：望新堅決執行：勿稍姑息：聯會會當以全力為後盾也：臨電不勝迫切待命之至：檳城華僑各團體救閩聯合會叩

魏福全先生 劉僑之女士 新婚之喜

戀愛 圓滿

黎護英 姚康 吳品南 吳德賢 王懿智 劉湘英 余麗鳳 黃中行 賀

魏福全先生 劉僑之女士 新婚之喜

精神 永固

檳洋女校 第五級 全體學生 賀

維新花園遊樂場

▲青山綠水 不讓西湖風景 ▲定於陽歷八月十一號開幕

本場設在本坡乜科乜打利律（即附近小童感化所）建設成立開始新張 茂林秀竹山水蓮游異卉奇花彩禽猛獸凉亭雲閣旅店廂房居停遊樂均無不便有電船小艇遊湖有中西玩具新戲以勵精神有酒菜茶點有素齋麵食快桑頤內容之華麗佈置清雅以新眼簾盍興乎來無限歡迎也以后（備有電車來往小禮門維新茶室處）（電話四六七八）

本主人陳維新

WAI SON GARDEN,
64, REFORMATORY ROAD.

Boots

全球最大藥商所製的物士止痛香油專治頭痛牙痛腦筋痛腳氣濕風濕症骨痛風濕症腰痛胸膛痛傷風及喉痛等症至於被蟲咬傷的瘡痍如用此油搽之立刻見效如治傷風及外感者可將此油搽於鼻孔的內外稍加其效如神

物士止痛香油

星島大藥房

及各埠藥房均有出售

Agents for Malaya: ANGLO-SIAM CORPORATION, LTD.

森林氏

專門脫痔

▶不用刀割 祇敷藥膏 數日脫根 功效極速
家 限期包愈 愈後收金
◀約期未愈 分文不取

(兼製)補藥精 每盒二元

立止白濁丸 每盒二元

花柳鹹疳散 每盒二元五

花柳瀉毒丸 每盒二元

最近在本坡設出二十四種藥品供物陳列本館供人參觀

藥館在石叻大坡海山街二十六號

通濟隆為各界旅行而服務

啓者本公司發售世界各處之船票及馬來聯邦暨暹羅鐵路之火車票商務僱用票旅行票支票亦有出售代購行李及生命之保險凡君本公司購車票船票者概不另索取佣費

THOS. COOK & SON LTD.
in Co-operation with Wagons-Lits Co.
57-59, Robinson Road.
Next to the Eastern Extension Telegraph Office

星洲羅敏申七及廿九號通濟隆有限公司謹

諸君若用粗劣皂必致皮膚粗糙擦破之事也欲除此弊請用著名欖樹及棕樹油製肥皂當可使君之皮膚艷麗也

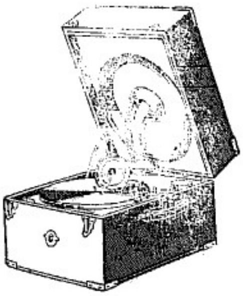
此皂乃棕樹及橄欖油所製—並無他質—故有天然之青色

PALMOLIVE SOAP

高亭

下圖之留聲機性質優美
衆皆樂於購置款式甚多
皆有存貨如蒙惠臨各代
理處或本公司參觀或嘗
試無任歡迎

本公司有優美華
人巫人西人等之
唱片及跳舞歌曲
出售
新歌曲陸續運到

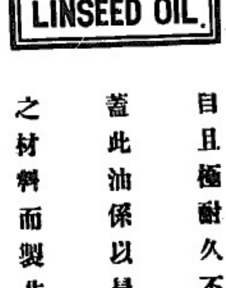


代理處
怡昌公司 爪亞街五十四五十五號
松興公司 觀如街六十七號
廣隆棧號 觀如街十三號
鄰街生諒木街三十五三十六號
潮祥公司 小坡大馬路一百五十一號
廣科生號 精美芝律

唯一代理人
星洲檳城 士律有限公司啓

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

世界上最優之胡麻子油



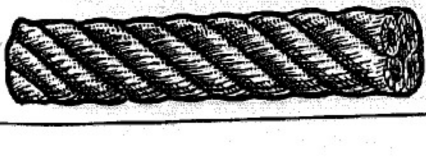
錨標胡麻子油乃特製爲白鋅漆之用他
種之漆亦可應用極速晒乾又復光耀奪
目且極耐久不變
蓋此油係以最優
之材料而製非常
純潔絕無雜以他物誠較市上任何油爲
經濟也

可向各漆店及供給汽船用品店購買
唯一代理人新加坡義利洋行

上刊商標所備爲諸君購置油漆乃繩時固
選擇虎標繩係以最幼之椰樹絲製成堅此
耐用雖重量之物亦不致裂斷歷時常耐也
虎標之繩蓋其色澤優美又復紡織嚴密凡
一切普通事件或船務用之最宜

下列各號均出售
美芝律　福安號　振泰昌　和成號
老爺宮口　萬隆號

唯一代理人義利洋行啓



法國要地千路白濁丸

担保三點鐘立見奇功

此藥丸創於一千八百十四年為世界上最靈効之白濁藥總治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇効

有欲疾者急宜購服

南洋總代理 星洲 估俚 街

會豐商店

國內要聞 三

蔣介石在滬遇刺兩說

近日西報盛傳蔣主席在滬遇刺消息；粵文報紙，未敢提字；深以為怪；竊蔣主席為一國之尊，統籌全局；萬機日處，豈能盡如人意；間有不滿小人之處，自必怨懟隨之；且世俗澆漓；其有以蠱報嚇者；則其被刺；又豈足為盛名之累；粵文報之諱莫如深；是誠膽小如奚矣；記者關于此項消息，得有兩說；爰具有聞必錄之例，以供閱者：

甲說：蔣主席來滬多日；綜理過忙；精神因之疲乏；乃于前日通知諸隨員；謂本日休息；來賓除特邀者外；均不接見；當時在寓閱覽報章；意頗自得；其衛士甲乙二人；知主席公館本日極為清靜，患偏離客；認為謀刺主席最好機會；甲乙相與商酌後；即由甲往門外汽車間；通知主席之汽車夫某；言官主席將囑我往某處辦要公；爾將汽車預備妥當；俄到隨開；不可延誤；吾儕等欲于行刺主席後；即乘此汽車逃脫；是亦臨時脫身之妙法；車夫不察；信以為真；乃上油扳機；停車于主席門前以待；甲入內後；未幾；乙又出視汽車預備妥當否；又未幾；甲又出視汽車預備妥當否；因彼等恐汽車未曾備妥；未能安然出險：故迭次出視：以為萬全；主席門前立有捕房所派保護主席之華探兩人；見甲乙兩衛士迭次招呼汽車夫；而形色倉皇；頗以為異；迨甲出視汽車入門後；即由一探尾隨其後；以窺動靜；甫至主席居室之門外；即見乙衛士蹲於南面窗外之牆下；執殼先搶；鎗口向室內：扳機欲放；再向窗內一窺；則見蔣主席坐于窗前之寫字檯上；秉筆作書；適為衛士鎗口之的；情知主席將遇刺；遂不顧生命；用全身向乙衛士一撲；乙衛士槍機不及發而被捕矣：時全室震動；隨員齊集；蔣主席大為震怒；立將全體衛士解除武裝；另以電話通知淞滬警備司令熊式輝；立派幹員將全體衛士押解他處；嚴審之下；知甲乙兩衛士受三民公司數千元之收買；故下此毒手；三民公司者；西北某要人在滬組織之機關也；

乙說：拉都路附近某汽車行；於前日中午突來一客；租賃式汽車一輛；言明前往滬西某處；該行即着汽車夫開二開車載來客前往；車行未幾；客即言先往某處；乃指揮車夫行駛；俄而抵賈爾業愛路一巨宅門前；客命車停即怱怱下車；入室內；車夫知此為蔣主席公館；以為來客非主席朋友即隨員；故不之疑；少頃客携一巨包出；命車開至距巨宅二丈頃立死檢下；車夫從命後；客突出手槍；謂今日有要事；爾必須幫忙；事成以後；以百金為酬；否則：車夫以客為綁票匪；甚駭恐；然在槍威之下；祇能說一否字；祇唯唯聽命；客即靜候路旁；若有所待；約半小時許；客覺不耐；乃囑車夫略候；己則轉入巨宅；車夫乘此；認為最好逃脫機會；即開車疾馳回行；報告行主人；行主人不敢怠慢；立乘原車駛至會總路捕房；謂主席公館有暴客；當由捕房立派中西包探偕同汽車夫；分乘汽車；至賈業愛路蔣主席公館時；蔣主席不在寓；乃於無意中，汽車夫瞥見該叫車之客；立指認明白；由西探逮捕；該客被捕後；自認為主席衛隊；初頗倔強；後經汽車夫指證；始無可說；時尚不知該客為刺客也；俄而主席返；訊其如何作此怪誕事；嚴訊之下；自認為『受某方運動；行刺主席；知今日主席二時必返；擬於主席返寓下車時；開槍刺殺；恐刺殺後無從脫逃；故備此汽車等候；又恐該汽車夫臨時不為己用；遂先以槍嚇；繼以利誘』；主席知而大怒；立將全體衛隊武裝解除；暫押龍華警備司令部；繼續訊問；有無同謀及主使犯何人：俟再細詳云：

廣州酒樓茶室一再呼籲

廣州市酒樓茶室行；昨為捐商騷擾事；再向當道呼籲；略謂自民國十二年；廣前省長因教育經費無着；舉辦省河筵席捐；規定每元收費三仙；未及半載；先抽加一；旋至加一二；迨至去年則抽至加一五；而捐商復發聯單號碼表，壓迫填寫；僉經力爭；幸蒙省府財廳令飭取銷；詎本年八月間新上場之廣利公司；又蹈故轍；在筵席捐開抽以來；所受痛苦已深；且歷年多事；生意更為零落；外強中乾；進退維谷；況生意場中；每元獲利甚微；乃抽費加至一五；雖屬抽自顧客，但所受影響；是令顧客裹足；去年倒閉已達卅餘家；本年報增更屬不良；將來倒閉不知凡幾；此外贏席捐；酒稅捐；另各行間接之捐不勝其數；尤為致命之傷；夫以原定暫抽；年彌補教育費之筵席捐；今不惜變本加厲；過年加征；殊非初料所及；現廣商廣利公司：因因騷擾；不辭設辦留作；如詠觴酒店因施宅宴膳春筵一五席；隨借碗碟；竟被勒罰業；若復施行聯單壞碼；則食客找數紛紜內在元方；又新月菜店；被誣逃捐；勒令停低知填寫捐款號碼；粘出單內；又須按照借單捐款數目；填入客名號碼，粘貼價單之後：復將聯單摺角在存記衣數目之下；騎蓋圖章；是則每收一數；增寫四次；粘貼兩重；手續紛繁已極；而在客中途改變菜名；臨加臨減；將來或有錯誤漏報遺失冒數脫漏；忙中偶錯等，誣罰其咎；夠不撤銷聯單號碼；決不再負代收代繳之實；懇請維持官商威信：立再明令撤銷奇例云；

金報中國暫不入安溪

▲陳匪國輝本人回駐湖頭
▲楊匪漢烈現開往山西城

廈訊陳國輝日前在詩山開會時；什麼已選精銳兵六百名；待林寄賢張貞攻詩山時；必襲張貞一死戰；立可擊退林部云云；在查林壽國氏；尚未進兵詩山；國輝本人已於一日回閩頭；楊匪攻安溪城又失敗；乃回湖頭；至安溪防務：金團原欲全數開入；『由陳匪鄉引導』；但最近新師已開入漳州；同安來有軍隊駐紮；故金團現未能開入安溪；安溪城自陳軍退出後；早已空虛；人心惶恐；因有民團巡緝隊；駐紮府安爐石尾等處；保資防守；楊匪漢烈知巡緝隊不多；即於一日招集郭宗林桂清等股匪；分兩路進攻安溪城；一路由鳳山山嶺；一路由大嶺後進；匪部約有四五百名；巡緝隊只百餘名；雙方激戰半日；後巡緝隊努力衝鋒；匪等始大敗；及駐宜橋之湖頭民團主任李米樓；『祖國』聞知；將帶所部巡緝隊；由漢江出發援助；陳匪等已敗退而去：楊匪敗退後；頗灰心；大部份率隊回命；開往山頭城；僅留小數與郭宗林桂清同守案蓬云；

李濟琛李祿儀；省政會中共有二個關係皆南安兼廣儀安溪郭祖儀『即郭宗』李祖儀『即李碰』二匪於一日召集匪黨沈安；擬許官會等：開秘密會議；沈匪奸滑非常；故起而獻計於猺仰；謂目下諸青年；逃避一空；近所殺者；均為無甚關係之人；不如暫行停止；暗中設計引誘彼等回鄉；而後殺之；匪李匪己贊依計實行云；

粵禁烟賭先聲

烟賭兩項；為害最烈；人民沉溺於烟賭；而致破家蕩產；身敗名裂者；不可紀數；然粵省收入；又以烟賭兩項餉租為最鉅；連年軍事迭興；餉糈繁；雖明知飲鴆止渴，而卒不能將其禁絕；故烟賭一日存在；則人民受害無窮；而政治上亦留一絕大之污點；最近粵省當局；鑒有禁絕烟賭之議；關於此事；前經省府委席陳銘樞與財政廳長范其務迭次商議；祇以茲事體大；而餉額又鉅；須另籌抵補辦法；方可實行；故一時尚無具體辦法：後由某當局提議；將烟賭分期施禁；同時發行禁絕烟賭公債千萬；以彌補烟賭餉之收入；然以若大債額；非得中央同意；決難實行；約需借款彌補；則禁絕烟賭，舉又難實現；因此陳范二氏；遂決乘此次晉京之便；將籌禁烟賭及擬發行禁絕烟賭公債各辦法；向中央請示；并磋商一具體的施行辦法；據政界消息；陳范二氏；對於禁絕烟賭；早抱決心；此次晉京磋商；或有相當結果；然餉額甚大；料將來實施禁令時；斷難一時禁絕；大約分期舉行；當陳范二氏赴京前；主張分期施禁；限三年內禁絕；將來果實行施禁；或以專此為標準；

粵總部頒發東北輿圖

第八路總指揮部；日前以東北邊防；日趨嚴重；蘇俄軍隊越境款達；本省各界曾一致決議催促政府對俄備戰；又曾向香港某商行購備我國北部交通輿圖多份回粵；在此衝與圖已運到日久；昨十日總部參謀處特將輿圖每師部頒發『中國北部輿圖』一份；每份五十張使各師均深悉中俄邊境形勢；以為對俄之準備云

大學博士治咳新法

報載某大學治咳新法有三 其一則用迷氣 其二則用割法 其三抽取咽喉肉經此種手術已愈二人云云

樂奇可止咳丹

殊不知用迷藥施手術者乃治標之法倘不從根本求治雖暫可奏功但病源不去必無由止其復發譬如教子弟然倘子弟有盜竊或賭博之不肖為父母者祇識以嚴法而夏楚之雖其因畏威之故或可偶檢其過但無幾則故態復生此豈化頑自新之法乎至於治咳又何獨不然倘治咳不從根本着手則今日理其標明日理其氣又怎能收速愈之功爾可所製此止咳丹係從咳之本源以秘法治之無論寒咳熱咳或久咳俱極神驗若平常傷風各咳更如反掌之易故每蒙顧客稱譽而介紹他人者不勝之多咳者試之便知不謬 每盒五角 每打五元

△皮膚病的藥兩種

一名皮膚水　一名百藥油

△皮膚水靈驗奇功

△藥油治燥疥乾水止癢

△微瀉調胃丹

萬金油

頭痛散

每包七占　每打七角

代理處

樂奇可專醫咳嗽婦科雜症等症

正紅花油白樹油

此兩種油最多欺假其以假藥混充多小則視沽價高低為定但本號貨真價實保無以假藥誤人

在海山街四十六號樂奇藥房

在熱帶之地方以鞋靴極易毀壞

查利勿羅爽鞋油

(CHERRY BLOSSOM BOOT & SHOE POLISH)

能保護及改善其革皮

各貨店均可購得

各州府唯一代理人

星洲啓鴻慶全啟

Sole Agents in S.S. & F.M.S.

BARKER & KENGCHUAN

SINGAPORE.

Vlek's Kinawijn (Quinawine)

△據疾藥酒

此酒乃以上等之金雞納霜及純粹之葡萄汁調製而成調製既得其法故能成為真確滋補飲料功使人身建康以除熱病增進食慾驅除衰弱而防感冒

此酒銷路擴大可為此種飲料為人人所需之鐵證請於餐前飲用一杯方知此優良飲料之功效偉大

總代理　檳城　星洲

輸入人　士律有限公司

IMPORTERS:—

G. H. SLOT & CO., LTD.

PENANG and SINGAPORE.

諸君何故身體衰弱？

夏露氏補酒能使諸君強健

諸君身體衰弱多因血氣不充于身體各部之強壯故貴體之衰弱與苦惱殊不為奇

夏露氏補酒功能使諸君血氣而健康誠如是為能施行於全身各部而迅速恢復諸君之生機與享人生之快樂也

贈送酒杯

本公司特製水晶酒杯適足容納一小杯之酒附於大樽之夏露氏補酒贈送顧客之用若需時請向藥店索取

Hall's Wine

夏露氏酒能給人身健康與強壯之補酒各上等藥房藥商及新加坡檳榔城之菲洲東方貿易有限公司均可購得

唯一主人英京倫敦士德芬士密士有限公司

African and Eastern (Malaya) Ltd.,
100, 100-1 100-2 Robinson Road, Singapore, and Penang.
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd
BOW, LONDON, ENGLAND.

EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

聯東保險有限公司

石叻麻六甲街門牌三號C三樓

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司 敝公司之設係完全保水火險并摩托車各種損失賠償快捷公道保費低廉使僑胞財產永固區區保險費者僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正主席 薛中華　副主席 王順池

董事 余應林　許山寅　李探瑞　麥高里亞夫　黃兆珪　殷雪村　邱雁賓

總司理 李蒓　副司理 L G 黃賢臣　司理兼庶務 H H 黃賢臣

一丸涼月送愁來

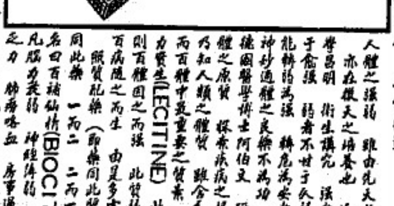
日長晝小惱促醒安迫夫稿陽失勢露天設榻一枕橫陳快事實樂事也夏日之病由于貪涼露宿者半由于便秘蘊蒂者亦半惟清導丸實能利平肝清涼血液之妙劑成都杜新記對于此丸之功效贊至奮敏局云「鄙人前患腹痛便秘四肢乏力終夜失眠服藥無効後試用清導丸數次香病即告痊瘳異帥丹也凡疾病痛皆捺口臭等疾皆便秘所致清導丸均為正本清源之藥且可免痧病痡瘍之虞誠暑天不可不備之良藥也」清導丸凡經售西藥者均有出售或直向星架坡韋廉士藥局函購每瓶六角六瓶三元郵力在內

韋廉士紅色清導丸

PINKETTES

德國百補仙精

BIOCITIN



生命的救星到了

百補仙精　良藥結晶　發明德國　到處馳名
弱者服之　枯則生榮　強者服之　精神日增
幼者服之　立見聰明　老者服之　壽可良庚
價廉用便　氣味香清　備蒙光顧　無任歡迎

人體之強弱　雖由先天之生成　亦在後天之培養也　近世醫學昌明　衛生講究　強者則期于愈強　弱者不甘于久弱　其能轉弱為強　轉危為安者　非神妙適體之良藥不為功　前者德國醫學博士阿伯文　研究人體之原質　探求疾病之根源　乃知人類之體質　雖含多種　而百種中最重要之質素　厥維力質生(LECITINE)　此質強則百體固之而強　此質弱則百病隨之而生　由是多方精究　照質配藥（即藥同此質　設同此藥　一而二　二而一也）名曰百補仙精(BIOCITIN)　凡腦力衰弱　神經薄弱　心臟之力　肺病咯血　房事過勞　脾胃不消　大便不通　血氣不足　睡眠欠安　以致男女老幼體氣不壯　跌蹼等症　一服此藥　立見神效　即無病者服之　亦可加增腦力　強健筋骨　勞勞不倦　益壽延年　且氣味清香　服法簡便　誠近代醫藥界中　唯一生命的救星也　此藥風行歐美　業已多年　而南洋群島　猶缺快設　是以本藥房特採南來　以供需求　同僑惠顧　無任歡迎

服法每日三次　每次二茶匙　飯食前食　均可任意　多食為妙　嬰孩可用半茶匙　和牛奶服之　如服百補仙精片　每日亦三次　每次三片

星加坡　文大藥房　怡保　庇功大藥房　馬六甲　王氏大藥房
太平　神農藥房　吉隆坡　林氏大藥房　各大藥房商店
總批發處新加坡大馬路仁術大藥房

Obtainable from all first-class dispensaries and stores or

Hinnam & Little Dispensary Ltd.	Singapore.	Boon Pharmacy	Penang.
Taiping Medical Hall	Taiping	Perak Pharmacy	Ipoh.
Lum's Dispensary	Kuala Lumpur	Ong Dispensary	Malacca.

相士向胡蝶開頑笑

【無名記者】

上海的女明星：常時給人家開頑笑：像先前某小報的燈謎：把「奇峯突出」來射韓雲珍的大奶奶：已是奇之又奇：最近胡蝶被一個相士開頑笑：可更來得利害：一般相士的宣傳伎倆：多是把當時得令的偉人來做招牌：相士門前所掛的偉人照片：豈不是寫着許多批語嗎：上海近來有一個滑稽的相士：他不把偉人來做話柄：卻把眼光向上海的明星去：尤其是垂青來「目勞」於那位豐腴絕倫的胡蝶女士：他懸掛了胡蝶的相片在他的門前：上面却題以「貪色之相」四個大字：下面題一首詩：其詩曰：「月色溶溶照郎歸：花影零亂意人回：終朝飽暖思淫慾：尤似則天下凡來」：此詩俚俗不通：誠然是相士們的詩：他批評胡蝶是貪色之相：已是斗膽：還假上一句「尤似則天下凡來」假令胡蝶是則天下凡：然則胡蝶的夫婿林雪懷：豈了得嗎：故此我說：相士開頑笑未免太利害：比譬「奇峯突出」的嘲諷韓奶奶韓雲珍：可更難堪呢：

慕沙里尼之空中王夢

榴榴

意相慕沙里尼之雄圖大略：見於報章雜誌者多矣：顧意在歐洲：號爲五大强國之一：而其國力則較英美德日爲稍遜：慕氏自知帝國由奇蹟興：則不足與商戰并駕齊驅：而近世之武力未競：皆注目於空中戰鬥：於是慕氏之空中王夢：遂無日不縈繞方寸間矣：慕氏以爲海上霸王：既爲英所握去：非後起者所能倉猝取之以自代：陸上霸王：又爲法所攝去：更非稱長狹倖人口較少之意大利所能從是：海陸兩王：物既有主：則後起者欲圖占一席之實力：惟空中而已：慕氏既知未來大戰：端在空中：故自握登首揆以來：即來登力於空中之經營：若化學戰隊：若航空藝術：皆懸重賞以資鼓勵：其他若學生之軍事訓練：必兼以空中戰鬥：彼蓋欲以空中霸王自居者也：然此猶未足以滿慕氏之雄心：自者意大利飛行探險隊自北極歸來：慕氏親迎於郊外：探險隊長深知慕意：下機抵陸以後：即誦南圖之曰：「未來之空中霸權國」：慕氏毅然答之曰「必屬吾意大利」：壯哉：此言出諸慕氏之口：則其志可想矣：昔意大利建國偉人加富爾：嘗以意大利爲其愛妻：而慕氏嘗語其友：謂意大利爲其愛子：欲教以飛航之術：使之一躍其好身手於天地間：蓋以今日之言：則慕氏之空中王夢：若之非一日矣：我先總理以航空救國詔國人：其遺訓已及於空中霸王之競爭：苟自總理逝世以至今日：使全國人之力以從事於空中之經營：則空中霸王：誠不知其誰屬：無如川力不專：進年之迴步：猶甚小龜：每思總理航空救國之遺志：不禁慨慨繫之矣：

紀李純之遺產

：南發：

李純當時不過一督軍耳：非具經濟長才：又非有生財大道：綠毋無所見於世：而死後遺產：竟達四千餘萬：其財何來：可想而知矣：今李氏死久矣：而其財產卒不免于作祟：豈非貪官汚吏之當頭棒喝：李純無子：一弟名馨：去歲亦已去世：家中惟妾媵數人：與子皆年稚不知人事：其遺產遂爲其管家郭桐軒所把持：郭爲李氏心腹：於李督任內：常參與機要：所有財產：悉委郭經營：及李氏死：其弟馨與郭有隙：遂乙：收回財權：自行管理：郭是時便飽所囊：已不可以數計：比馨病危：郭觀然入侍疾：不辭勞悴：自暴忠誠：馨死：家已無男：郭乃指揮家人：復行經管李氏遺產：於馨殯之日：即邀馨之親家白寶山及其友齊燮元張志潭三人至：出馨之遺囑：以示其家人親友：中有謂李氏財產：仍委郭經理：每月支薪五百元：親友莫不懷疑：以馨與郭不睦：且未嘗聞其生前有是遺囑也：郭既復把持財權：欺李氏孤兒寡婦：於是盜賣產業：濫易姓名：事爲諸妾發覺：皆憬憬自危：乃有捐一部份遺產以作河北省貧民工廠之議：蓋欲藉政府之力：以收回郭氏財權也：而郭抗命不交：李氏家人於是促李純姪進文歸家：諜判郭氏：進文乃舉李氏諸妾：向郭脅賑：郭不肯：且以搶劫：控進文於法：進文亦以毀壞名譽反控之：國府現據李氏家人呈請：已令郭氏即行交出李氏遺產：因是而來謁親戚僧附者數家：諸妾不得出門：一律禁止與外人交通：李純進文亦不得返李宅：內外隔絕：如在獄中：諸妾以受遺產之累：日夕皆以淚洗面：使李氏九原有知：孰料生前聚欠「貪勞」之工卻爲死後無窮之累哉：：其可爲殷鑑矣：

梧市報業談

編錄　自梧寄

梧州乃兩粵通商口岸：商人十九皆粵籍：故粵報亦隨之而暢銷：蓋凡爲粵人：多欲快睹其故鄉消息也：香粵報最風行於梧地者：首推公評報：梧市當地之報館反不能並肩抗衡：蓋以梧報絕不登載粵省新聞：不爲留梧粵人所喜：粵人既爲梧市閱報者之大多數份子：既不滿意於梧報：則梧報之銷路窮矣：梧市報館：祇有兩間：一爲民國日報：一爲工商報：兩相比：工商報當爲遜色：工商報開辦歷較久：而民國日報則內容較豐富：民國日報每日出紙三大張：版面全用新聞：自有其特異之色彩：最近學於粵報多逢年不停刊：該報亦行仿效：即有例假：則休息一天：惟星期日不停刊：此本與全年不停刊之意義不相符：屆期日不停刊爲其實也：該報文藝著作則爲「新生」與「貫老江」二欄：新生欄登載白話文章：貫老江則登載滑稽小品文字：凡關於針砭社會之稿：無不歡迎：下走因其中之文友也：工商日報之內容：無甚足取：且全無小品文字登載：聞該報主筆人近亦發奮爲雄：有於九月一日大加刷新之說：果其不虛：梧市報業前途當有發展也：

鄭毓秀辦新聞社不成

小鐵

鄭毓秀博士：爲中國女子知名人物：昔登顯仕：今則寂志恬淡：蟄居滬寓：不事活動：聞或訪宋美齡閒暇　數月前：頗有志於新聞事業：今亦擬手矣：法租界呂班路口：有規模宏偉之通訊社一所：榜有「世界新聞協社」字樣：字體奇勁：爲吳稚暉手筆：聞其主人：則鄭博士也：該社自成立以來：未嘗發稿一次：近益寂寂不像樣：並胎死腹中：以鄭之地位才能：使果致力報界：必有所表見：惜其功虧一簣：空費吳稚暉筆力矣：鄭居滬患病頗久：既愈：偏有俄國按摩女子爲舒筋絡：藉疲勞云：

王正廷口中之青年會

列寧訪員

王正廷居外交部長要職：自有其高妙之外交手腕：大事不具論：姑就尋常個應言之：亦可以令人想見其丰度也：按青年會之英文縮寫爲Y.M.C.A.上海青年會前晉擧行盛大宴會：歡迎某美國幹事周美：邀王氏與宴：酒過數巡：有席間起立演說者：只王氏：王氏辭以未曾預備：不作語：而衆聽邀不已：王氏無奈：起立作數語：即此寥寥數語：乃爲永可味：「蓋王氏開末向某幹事爲You must come to 之句（意謂你必要再來）：將Y.M.C.A.四字嵌入句內：渾成無比：全座爲之大笑：且佩服其敏捷之口才：與其滑稽之態度：則王氏尚可稱滑稽外交家矣：

梅蘭芳的後台

卯江釣徒

「後台」二字：或作爲「背景」及「靠山」之解釋：梅蘭芳學擅寶字：其所以能造成此種地位者：蓋亦後台大有人在：其靠山之多：不可勝計也：然今者所談之後台：乃是正劇場上之後台：舊巧歐美劇場：設置完備：錯俗在後台化裝飾扮：皆有專室：列以號碼：書以姓名：某也專室爲某號：井井有條：即東洋日本：亦已仿效：其劇場大都歐美化：惟我國劇場則不然：後台多紊亂無章次：伶人各據一隅：化裝者或坐或立：光怪陸離：不可名狀：不但觀瞻不良：抑於伶人之身心有所影響：梅蘭芳享盛名後：以新式戲園日漸興盛：遂亦另闢一室：化妝扮戲：北方名伶遂多有效之者：廣芳之勇於取法改善：故有足多：粵戲團近年不無新編者：雖稍方法亦漸新穎可觀：然於後台之改良：似尚未能注及：則此亦營注意之事也：日昨過某戲園後台：有所感觸：歸遂執筆書此：

援助出獄犯人會啓事

啓者本會自一九二六年成立以來對於出犯獄人謀適宜之職業及予以經濟上之援助等均有良好之成績凡出獄犯人欲覓職業者除公共休息日之外請於每星期二及星期四　日下午三時至四時半源順街大禪宮內與陳君邦元接可也特此通告希各注意

民國十八年二月十五日

小坡閣鑼汝
牙池
GAIETY CINEMA

九月二十日至廿六日開映
△頭場七點半
風馳電擊
△二場九點
滑稽畫片
禮徵士主演
紐約故事

小坡大馬路
蘇蓮娜
SURINA THEATRE

九月十八日至廿四日止
△頭場七點半
火裏英雄「結局」
神秘之騎士「一二卷」
△二場九點半
神經六主演
小香窩
名片
匪止他去
存六禮拜內每日映

★新片預告★

上海大中華百合公司空前傑作

聯合主演　王元龍　湯天繡　王次龍　張美玉

悲劇 （可）（憐）（童）（媳）（婦）

被冤謀害親夫嚴門王氏

此片已編花籍請君注意映期！

南華貿易公司啓

——不日公映——

專電：卜萬火急！本……六支郡！
塞「山旁」關廟側倭，與紅姑及呂宣良等在大雄丹戌巴島佛
華英戲院！大決鬥！
△紅姑大破昆明寺，△紅蓮寺僧携七軍事，
△空「山旁」關派一敗再敗，△呂宣良大唱凱旋歌
六集火燒紅蓮寺！紅姑在全部片中全彩色！

主演　胡蝶（飾小秋）鄭超凡　蕭英（夏佩珍）王獻齋
東亞影片公司專映權

大坡
中華戲院
本晚開映

小坡
曼舞羅戲院
本晚開映

中國最有價值！最香艷綺麗之言情悲劇！
★…紅樓夢…★
續集二第二十大本
加映滑稽西片二本
主演　陸劍芬　周素霞
新片預告　二集小霸王
不日公映

及城貴片公司最大俠
艷情片「鳳袖」以後之傑作
★…江南女俠…★
主演　雲壁幽女士主演
合演　之奇聞野史
封神榜之一
姜子牙火燒琵琶精

SOLE AGENTS: The Successors of MOINE COMTE & Co., Ltd. UNION BUILDING, Singapore. Tel. 4960.

頌爲代理人者注意

△油棕種植有限公司徵求馬來半島代理人

啓者本公司所發售之油棕股票歸者非常踴躍今於馬來半島各處大小市鎮尚有不能普及爲擴充特登報徵求代理人以期普遍欲徵者請函達新加坡巴打里律十八號保險兩有限公司經理人可也

The Manager,
UNDERWRITERS LTD.,
18 BATTERY ROAD, SINGAPORE.

民國十八年九月十九日

治背痛之聖藥（三）

消除痛苦，增血周流
驅安外痛環水使血液
發熱和與筋解除瘀血
痛苦消滅

福美明達

柏林藥發大藥行特製
中國美最時洋行總理
各大藥房均有出售

FORMAMINT
For Sore Throat

71

叻報副刊第一種　編者鉢甯

地方色彩與文藝

練

寫了上面這個題目之後，同時並不躊躇地把它寫做一篇短文，決意寫至原稿紙四張為止。理由之一，是因為這個題目所涵的意義，我將打算寫入那篇擬思甚久而終於不敢毅然下筆的「南洋文學」文中所包括的一部份，故在這裏不願多所發揮，只簡略地抒出一點感想而已；理由之二呢，就是我近來已打算多寫些短篇文字，少發表長篇大論的東西。有了以上兩個理由，所以就決意寫做短篇。至於本文的意思，自然是近似於雜感之類，並不敢說是一篇論文。這些也許無須聲明罷，然而我總覺要這樣說出纔好。

現在暫把文學是什麼這些大問題擱在一邊，而來談一談關于描寫方面的景物的描寫罷。

誰都承認文藝斷不能超出時間與空間等限制，只作品中關于景物的點綴一端，就絕對不容作家隨便的。一篇作品，如其所記的是國內的事，凡人物，地方，一切都是國內中所有的纔可寫出，否則如把南洋的景物混入，那可無疑地斷定為錯誤。譬如作家們未嘗有過紛紛飄舞的雪片是這樣飄舞法，便繪乎其然地大談起來，縱然談得很動，但總不能寫得逼真。文藝雖重想像，然而作家總難以離開現實的生活專去寫出些生平不曾實地過的東西，而寫若不忠實的景物來。所以地方色彩（Local colour）問題，便為我們所注意。

成功的作家，無論詩歌小說抑或散文，甚而所取材的景物，總就作者日常所接觸者寫出。貴族階級的文學家，如吉卜林，他因為生長印度，所以他的作品即以描寫印度的景物見長；如司督文生，因曾經來南洋養病，以故他中年的作品，也便充滿了很濃厚的南洋景物的風味；即如去年逝世的哈提，據世界上大大小小的批評家說，他的小說與詩，單就景物，均取材于他的故鄉的。這是一個事實，要起人們深切的共鳴，寫得有聲有色的除開實際的體驗外，幻想畢竟只是空虛，人們讀後自覺無味，斷沒有生起蜘蛛絲般的反應。地方色彩這問題，既然在文藝上佔着一席頗為重要的位置，但返觀我們南洋上一般青年的創作，怎麼關于地方色彩的作品很缺乏呢？近年來南洋刊物之發達，雖則不能說比較國內多，但總較往昔進步得多了；可是你如要在那些刊物裏頭找到一篇充滿南洋的景物描寫濃厚的作品，那好像披沙揀金般的困難。作家們關在椰葉下，寫着梅花，雪片，楊柳……等東西，這是不會甚去；而我們的地方色彩的風味，不知怎的總藏在作家們的肚子裏，似乎煙士披里純未到以前，這些都不願意發洩了罷！

如果說南洋的景物太粗俗與太不藝術，所以不上我們的作家賞識的話，就我的眼光看起來，這裏的本地風光，那倒也不見得這樣的難描。你看，若聚的椰樹，濃密的樹膠，茂盛的芭蕉，對立的老樹，也沒覺得可愛；來之那富于雨量的氣候，「一雨便成秋」的熱帶下的生活，似乎不斷一點詩意；即如落日斜暉，我們在海邊眺望大自然的壯麗奇偉，似不能說比國內的遜不好看些。然而我們的作家，却熟視無睹，專去模做——不，應該說寫想，而偏描寫些國內的景物，這個便我費解了。

僅此一端——只佈佈此一端，關于南洋景物的描現，就登這樣的背困，亦也要作家們能夠挺得南洋文學真正的意識，武斷的說，其途徑尚遙遙難以達到。國內的景物是不很適合于南洋的。作家們多從國內來，作這裏創作，最低限度也要抬起一點底處來抒出一兩篇具有地方色彩的作品，那總不致於變成超人，弄到寫些不受制于時間空間的文藝來。

在這關裏，南洋尚有許多寶藏沒開闢過，國內的作家，要步想開闢這個新的寶藏，非親自來南洋跑一回不可。但是我們的作家怎可放鬆我們的任務，擱在眼前的景物那可輕輕放過呢？

今天讀到曼沛君投來一篇「寂寞到歸烏去」的稿子，（按該文不日在椰林發表）其中描寫本坡衛關「老烏山」的水仙及牙龍的景物一段，覺得地方色彩頗濃厚，讀後如身歷其境一般；于喜慰之餘，因敬勵兩年來的主張，故略抒一點感想如上。

傷痕（二）

陳●鑑

二

這不知道是天賜底良緣？還是情做難償底一回事情？那是因為下賤底民衆，雖填再受四面底高壓，起來幹他們窮前義烈底大底工作，抗稅拒糧，圍殺閩裝老朽底官吏，組織人民自治政府，嚇得在朝底要人們屎滾尿流，但他們——統治者——為要維持狐鼠底統治地位，祇壓這反常底暴動起見，便馬上派了一個如狼似虎底軍隊，浩浩蕩蕩地如臨大敵般地直撲下縣來鎮壓一般不安分不馴伏底叛徒。所以下縣裏底青年學生不得不紛紛地向各各處逃命，[illegible]近處各市。蕊蓮和他底契友漢[illegible]，老于軍隊入境底次日，便開始裏底學校，悚悚地跑到離縣城十位里底有名底縣埠，漢卿底家鄉去。呵！是到他的意中人素緋——漢卿的妹妹的家鄉去。

蕊蓮與漢卿在商定欲到他家裏逃難的時候，他便意識到了漢卿的家裏，如去進行他與心愛的人兒——素緋愛的工作：怎樣接步就班？怎樣地得到完滿的結果？無僅不垂打了個詳細的規稿，安抵漢卿家裏的第二天，登脫諸變的熱情，任他怎地也不能捺下去；他便破究地向着漢卿說：

『素緋妹怎地不見她在這裏呢？啊！我的心實在急得什麼似的了。』

『啊，蕊蓮哥！我覺[illegible]對你說過了嗎？我們這村裏的社會底宗法觀念，其是牢不可破一般；一般裝着八字鬍的老前輩們，還堅守着他們奉為金科玉律的祖教的破壞了的貞節墨哩！緋妹她曾經過了幾年學校生活，受了新思潮的洗禮，但是在這森嚴的衣冠禽獸社會裏面，一切的明檢暗箭，實驗使一位年輕血氣育于舊家庭底下的她，自由地得以和我們交際接近的；何況又有一位——「男女授受不親」的儒徒我的襟嬰，緊密視着她的舉動呢？』漢卿說了這些，而迫問，乃指着可親的笑容，結結實切的向着他陳述。

漢卿[illegible]着又說：

『但是無論如何，總是使你得以接近，使你[illegible]以生性也上的可以[illegible]……』

漢卿[illegible]到這裏，蕊蓮[illegible]着

『恐不是如此！縱能夠得貫徹目的，亦不過是一種肉的偶像的撮合，絲毫意義也是講不上的』——

『啊！是有法子可以制勝一切的，明天待我叫她拿些文具來，那末，便可給你們發個交際之機會了，且使嫂嫂也勸于開口了，哥哥你以為對嗎？』

三

『大兄，水聲異水等都在這裏。』一個婉娜娉婷的倩影，發了一聲嬌脆的夜鶯般的細語以後，電般的便閃在蕊蓮的眼簾而過；在這剎那間，一朵似微紅的玫瑰花，倩影似的倩倘在他的腦裏。

『啊呀，這麼！緋妹為什麼這樣[illegible]？秋生們的遺像一停是不可以嗎？』

『我想這也是不能夠怪她的，蕊兄！她實在的除了與一二位學校裏的男先生接近外，總未曾和第二個異性外人談過話的；可是剛也為什麼裝着兒女態不敢先開口和她談話呢？二十二天來的時候，難總是要先開口才好哩！』

『這是由爾先介紹罷！』

『那末，就待我先介紹介紹罷。』

素緋妹拿文具來了以後，他好容易漢卿的斗室外，又趕備便如此談論起來。

一種瑞璫輕移的步聲來了，隨着便現露出一位：白皙美滿而露着緋紅的面臉，菱角形的唇兒，露齊皓白而櫻着金光的牙齒，光亮濃黑的長髮，寓有曲線美的身軀，突然微露在胸前的乳峯，表背而穿以淡藍的窈窕……的年約二八的小女，使其份外的少女，握着兩本書立在漢卿與蕊蓮的面前；她背着紅潤的芳唇，側向漢卿說：

『大兄！秀茵姐的兩本新女性，我已和她取回，但她還要借給她另一本關於婦女解放的書籍哩！』

漢卿向緋妹接起這本書，一面請他的妹妹坐下，一面「嗜嗜」的答了他幾聲。蕊蓮亦回她這行的點了點頭；漢卿依請妹坐下，隨即便張起大方温存的態度，棒着蕊蓮對他的緋妹說：

『妹妹！這位便是我以前對你說過的我友蕊蓮兄，也是關的親愛的哥哥，你可不用客氣。以後有什麼疑問可直接請蕊兄指教！』

接着轉過頭來又介紹他的妹妹對蕊蓮說：

『哥哥！這便是妹妹素緋了，她還是一個幼稚的青年，希望你指導是哥哥的責任，將來妹妹的一切。』

『啊……緋妹！我總得謹弟之介紹，老早聞了爾之意志，人格，性情，學問：而起着發敬之心，可是沒有見面的機會，未免可惜；如今能夠和你談話，都是多麼可愉快的事情。不過爾現在雖然僅是畢業小學，可是爾的責任很重大的；因為在我們這裏婦女解放的初期，能夠略受相當之教育，得到新思潮之灌施者，實是很少很小，所以爾着不斷的努力，對付對於環境，是指然無際呢……』

蕊蓮聽了漢卿介紹以後，恆着哥哥的面孔，也柔和誠懇的回過頭來說到這裏不期然的嚥住了。發下，作他嘅事的沒了變，則的『妹妹我還希望爾能時常到這裏來坐坐』，終於無力氣說出來，所以他便但說地在此中止。

『蕊蓮兄！爾這樣的教訓，我是完全接受的，總希望哥哥不時的教誨；因我是不曉得什麼的。』

素緋妹的耳朵臉兒帶着紅紅的色澤，羞澀地這樣的回答着蕊蓮。

疊閃縱橫不過一丈的斗室，這纏綿的發着這樣清脆的微波以後，忽然的沉寂了下去，在這沉寂的空氣裏，蕊蓮把他的視線偷偷地向着素緋瞧去；啊！誰知恰和坐在他斜對的她，素緋的兩顆晶瑩泛着秋波的眼睛相撞，流電般的勾在一起？蕊蓮很靈巧的情急地把視線轉移到他處去了。但素緋已舉起她細細的天足說聲『請坐』便箭到門外去。

（未完）

嗚呼本坡的電影戲劇

鼎

近來本坡電影戲劇之發業，似乎大有駸駸日上之趨勢。然選影片之不得法，殊是令人莫明其妙？

誠然，「人各有志，志各不同。」你喜歡看的未必合他看的，他喜歡看的未必合你看的；可是光線的明晰，戲劇的緊湊，裝演的逼真，字幕的簡潔，佈景的合宜等等，却要有一個相當的標準才好。如果馬馬虎虎的不管好壞，隨便把牠唱來，一面大發傳單，一面大登廣告，說什麼東方名片，西方傑作，弄得滿城風雨，好像人們非看牠不可的樣子，這就未免太豈有此理了。

那麼，要補救這種錯誤又應該怎樣呢？我想這種責任，只好歸之于負有指導社會之使命的報紙。

然而，本坡的報紙（連本報也在內）却不甚注意此種工作，那有什麼辦法呢？

於是，好片子永遠看不見，壞片子却一天一天的像煮蛆一樣充塞乎各劇場。久而久之，觀影戲的民衆也就如入新巴塞的店鋪，肆而不聞其臭了。

嗚乎，本坡的電影戲劇！

編者案：鼎君影片的文字，我們也願意登，因為影戲確是藝術之一，而影片之好壞，也頗與社會的文野有關。故本報從來不注重這種工作，就是客觀的事實，我們亦難以否認。上文是鼎君對于這問題的一個發端，此後我們極表歡迎關于這等文字的稿件；但態度須誠懇的，審查的，不他其情誼意樣，以豪牛是非，這樣纔能夠錄取；否則，恕不登載。

恭維我們的信

椰林的編輯先生：

你們椰林的言論很好，像這樣文化落後南洋，能有椰林這樣的文藝，那總不能說得南洋沒有文藝是沒有一線曙光的希望的；但怕你們不能繼續的努力的奮鬥下去，你們如果能不灰心不阻住地把敵人是什麼的幹幹幹，那末始說是不好的，恐怕南洋的黑暗只有你們椰林才能打得開。

編輯先生！椰林的作者！我望你們能繼續不斷地當這多麼兇猛而且黑暗的萬惡環境決戰！

兄弟自慚無才，對於作文更是個門外漢；不然的話，定要與你們一致努力的。

兄弟受了有勢力者的自傲和譏刺，算是不少了；但每每憤弄氣不來，真是兄弟滿腹悲氣無從放消！

椰林的作者們！你們的文章，兄弟每次都有拜讀，這算是兄弟至愛的先師了。可是希兄弟臨中多少的勇氣。

兄弟每想將胸中久積的一切作個赤裸裸地發表出來，但一執起筆來又不知從何說起，所以，終不能實現發表。殊恨！

兄弟雖不能同你們一個努力，但總望你們能繼續不斷的幹下去！

恆貴敬寄；九，十九。

編者案：俗語說，『自己的文章，人家的老婆。』這些話真有點道理，但事少節一句總比較的可靠。自然，有人恭維我們，說椰林是一個什麼革命的園地，作者是這樣的努力奮鬥，我們看後總的自然歡喜。自然隨意發。可是從前的見解却不是這樣：以為一篇人家來函恭維便發表出去，未免有點「村像」，最低限度也有點損自己受的樣慨。所以昔日雖收到大大小小關于恭維我們的函件，我們都始終沒有把它登之報端——當然也談不到製成廣告。現在偶然覺得這種恭維兒也很可玩，以故拿出來貢獻的讀者，使立刻將它發表出來，藉以表示我們對于社會作戰的一點戰功（？），是實在是一種聊以自娛的如意夢；現在只可惜我們貧若節經濟起見，不惜把它製成廣告以期宣傳，真是使事！我們以為這等事和我們本身有益：譬如說，你做文學做詩人，但又假若于人家不會知道你已是詩人了，要求人家知道起見，所以請幾位朋友寫信來恭維，說你是南洋第一流的唯一的詩人，而且詩光萬丈，生平所吐的詩，比萬條條熱炎要吐多。那麼，你拿到這些信之後，就把它登出去，而且還要請原諒裂成假貨，使人家閱後總不會誤會是你製造的。那時，你便不妨以詩人自居，人家也就以詩人看待你。這是不是便宜而且輕鬆的買賣！即如講愛國，我們也以為如此的：國，你固然愛，但是算在肚子裏下決心，你想誰能夠知道呢？倘若有機會上演說台吐一塊鮮紅的血，誰相信你是一個愛國者！現在我們要把恆貴君的來函登出去是什麼意思？那只想大家來批評，說我們「村像」太濃厚也好，說我們後台場呆也好，甚而至於說這封信是我們製造的也好，總之，不離於喜歡人家恭維自己者近是，反正我們是不怕人家講什麼的。

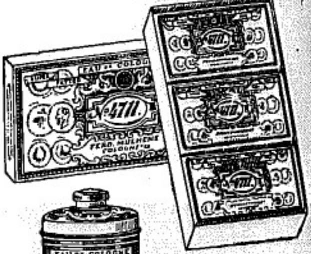
以上的話，態度似乎不很好，但請恆貴君不要太悲靡她看去。要於恆貴君能勉勵我們的話，我們自然分外感激。不過我們有可告慰恆貴君的是：我們尚沒天天閒食吃飯，因為有飯吃纔能要有精神，肚肚餓着，所以最後努力的勇氣一層，掙扎還在掙扎，但不致於掙扎也微弱，還然我們原來的勇氣並沒什麼熱的可供大家佩服的。慚愧得很！

No.4711. Perfumery and Soaps

四七一一化裝用品

四七一一化裝用品甚多如香梘香粉美髮油及花露水等皆爲歷久研究之成精清香撲鼻爽快生涼豐潤用之倍增風韻購買時請認明四七一一之標記庶不致誤

遠東及印度代理人 星洲匯豐銀行樓上 羅蚋布香氏啓



四七一一
馬鹿香梘膚滑可

四七一一豐潤香梘
清爽無匹

四七一一
爽身粉幼滑清爽

四七一一
古倫香水

四七一一
冰沖古倫香水

四七一一科倫浴梘
清涼爽快

遠東及印度代理人　星洲匯豐銀行樓上　羅蚋布香氏啓

有時機件損

用此永備電筒以洞燭何其爽快裝修也甚易永備貨不欺騙時用可靠品質優良用途廣大著稱旅行不可小之

EVEREADY

永備電筒

堅固耐用

星洲代理——[illegible]

受其賜者

桂格麥片乃用最上等之麥製成含有補身壯品五十年來服信於世受其賜者咸稱其裨益身體之功焉

請認明老人牌及桂格字樣庶不致誤

老人牌桂格麥片

星洲代理一[illegible]有限公司

利亞巴林氏醬汁能增進人們之食慾

LEA & PERRINS' SAUCE

請試騎一輛
全鋼之利里脚踏車

RALEIGH
THE ALL-STEEL BICYCLE

[illegible]

ROBINSON & CO., LTD.,
SINGAPORE & KUALA LUMPUR.

民商業儲蓄銀行

(星嘉坡)有限公司
(INCORPORATED IN SINGAPORE)

儲蓄 [illegible]

匯兌 電匯信匯[illegible]

代理 上海香港廣州天津漢口及內地四鄉各行代理

行址星嘉坡[illegible]十四號門牌

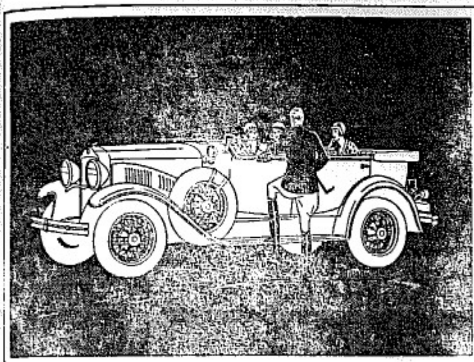
電話三一六三又司理室四〇七〇

董事 [illegible]

監督 [illegible]

謹啓

REO



飛雲標汽車

到處俾受歡迎，四汽花旗華麗堂皇，式樣新穎優美，機件優美耐用，價格低廉，已定
年花樣新穎，屢出不窮，「精益求精美更求美」誠不愧為後起之秀！是以用戶多樂購之

佛得力摩托有限公司

新嘉坡烏節律

FEDERATED MOTORS, LTD.

ORCHARD ROAD, SINGAPORE.

Unicorn Stout

英國最佳之烏啤酒特別裝瓶以為熱帶之需

病人不可不飲

最有稗益之飲料

唯一輸入人

檳城星洲 士律有限公司

SOLE IMPORTERS:—

G. H. SLOT & CO., LTD.

PENANG and SINGAPORE.

久咳成癆

久咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今各國尚無發明目下只有（專門治咳之藥）唐拾義久咳丸直接有華嘧治療之效間接有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

上海 廣州 香港 唐拾義父子大藥廠發行

世界各埠均有經理

哮喘丸

此丸乃專治哮喘斷根 急症痰鳴伏哮咳喘出如洗白痰如膠喉中有聲 不論年月遠近 食此丸立刻止喘並且能除根誠治哮喘聖藥也

附告

咳丸喘丸每瓶包內均有贈券一張形如鈔票寄回廣州或香港或上海總發行所即有獎品 並可附奇各種藥品 包內無券即屬偽藥請勿受欺

總經理 石叻大馬路 會豐商店 南洋各埠藥店均有出售

李順修祖傳經驗良藥

立止外貼內服九種心胃氣痛散 每樽二元 立驗雙料下消丸 一樽二元 ……

拾八年八月廿四日

代理處

石叻吉寧街 安樂堂 萬春和 ……

發售

瑞昌西藥行鶴鶴牌長壽藥

鶴鶴牌眉壽種子丸

此丸有乾健坤順之功 可大可久 ……

發行所香港永樂街瑞昌西藥行謹識

南洋總代理叻庇能壩羅太平會豐大商店

發行所永樂街門牌四十一至四十三號瑞昌西藥行

鶴鶴牌口香片

返老還童聖藥

夫虛一症皆由真元不足元陽傷耗腎虧者施其術害世惧人誠非淺鮮蓋先天不足之人真元素虧兼以過勞損耗則有此疾若再失於調理甚至使及壽限真可憐矣今德醫生泡製有益腎固本良藥治此症最為靈驗此為用有益高樹度製煉成精合以者更為品而成 ……

每筒價壹元五角

香港內地外埠大藥房大公司均有代售

總發行香港永樂東街瑞昌西藥行

南洋工商補習學校十八年八月份進支報告

收入

建校委員會　六百元　月捐　三百三十一元
學費　五百五十七元　宿費　二十一元
汽車費　二百二十一元二角五占　圖書費　七十七元
體育費　六十一元　校具　四十五元五角
校租對林金殿先生贈頌三百二十五元
九條共收來銀二千二百三十八元七角五占
對前月結存會計處來銀五百四十一元七角二占
對前月結存和豐銀行來銀七千零七十四元七角一占
二條共收來銀七千六百一十六元四角三仙

兩段共收來銀九千八百五十五元一角八占

【支出】

建築費付蘇雨走廊工料一百五十四元零三占
又付做路工資暨租載石車稅八百零五元
又付禮堂鋼樑註册費四十二元　建設費付國民電器公司裝支電燈工料一千元　又付豐興發士公司自來水工料五百七十五元　又付退辦興游嚴里工斗工料二百元　又付裝電鈴面盆架燈柱什件等工料一百五十五元五角六占　建校委員會付助報廣告費三百四十元　校具付製板櫃椅桌等四百四十八元二角五占　文具四元一角五仙　教授用品四元二角九占　報費四元五角　廣告費二十四元　雜費二十一元二角四占　汽車費一百五十九元五角　體育費三十九元八角一仙　門牌稅五百一十八元四角
留學補助費付嵩園暨三十元與撫養公費生二十三元七角
校長教職員束金二十位一千一百四十五元
校丁幸金伙食六名一百五十五元二角
二十條共支去銀五千五百一十九元六角三占
對結存會計處去銀五百九十六元二角九占
對結存和豐銀行去銀三千七百三十九元二角六占
二條共支去銀四千三百三拾五元五角五仙

兩段共支去銀九千八百五十五元　角八占

謹將本月份收到月捐芳名列左（恕不稱呼）

一　盡交本月份者

陳嘉庚　胡文虎以上各一十五元　林和昌一十元　源順豐　蔡漢亮　長成棧　胡登巖　陳厥祥以上各五元　泉協發三元　陳景煇　康錢波　和通　源成興恭記　蔡永排　蔡如心　柯子平　盧子達以上各二元

（二）盡前交者

陳嘉庚交六七月份三十元　源順豐交十七年十月至十八年七月份五十元　陳厥祥交一月至七月份三十五元　泉益　轉道歸以上交五月份各一十五元　長成棧交六七月份一十元　蔣麗位交四月份五元　石煥長交七月份四元　泉協發交六七月份六元　陳鴻德交十七年九月至十八年七月份二十二元　陳振輝交二月至七月份一十二元　綿興茂交一月至六月份一十二元　源成興恭記　慶利公司　和益以上交五月至七月份各六元　豐絲超交五六月份四元　和通交六七月份四元　蔡漢亮交七月份五元

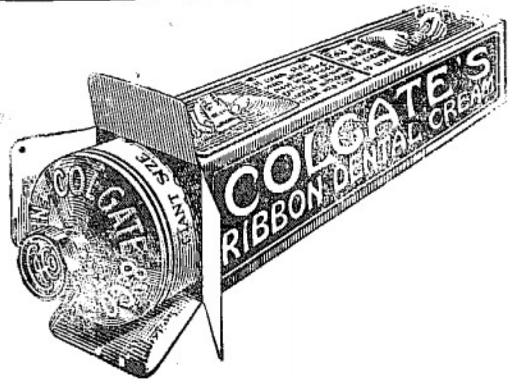
共銀　三百三十一元

謹將本月份建校委員會收到惠交捐款芳名列左（恕不稱呼）

蔡漢亮三百元　陳延謙　純和公司　林慶年以上各一百元

共銀　六百元

中華民國十八年八月十九日　「三」　南洋工商補習學校啓



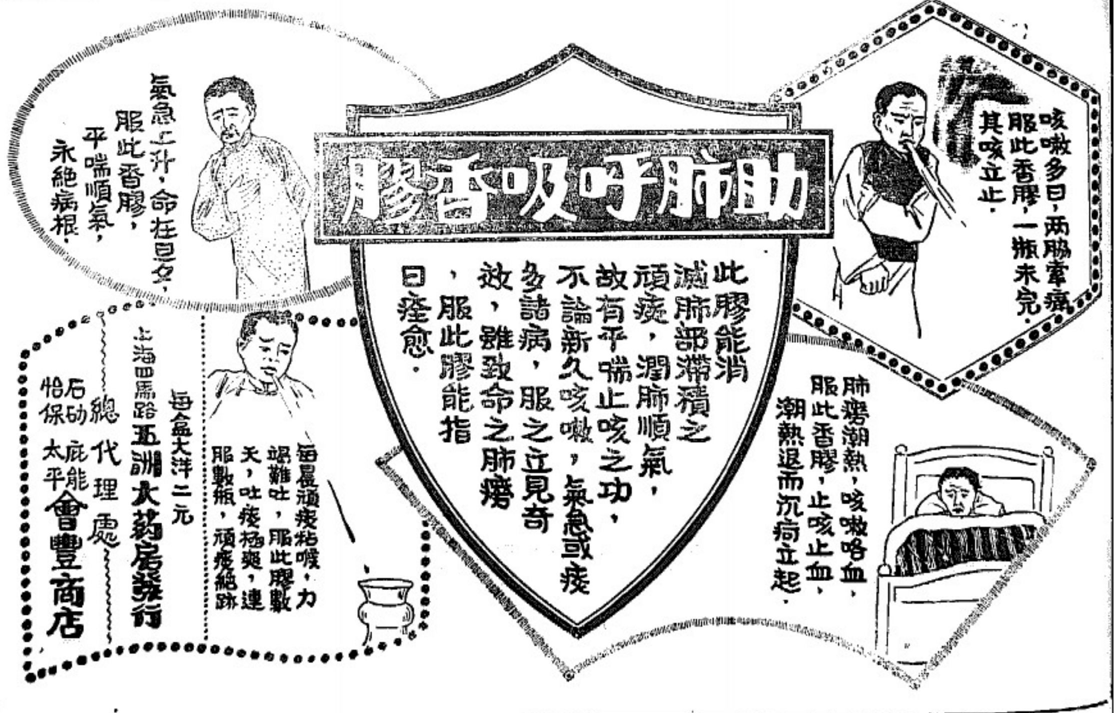
世上最佳之牙膏

各處均有出售

唯一代理人

義利洋行啓

「一三六」



△君之嬰孩必定強壯 (二)

諸君之嬰兒若餵以(葛勒素)牛乳粉必定強壯的因該牛乳粉能予嬰孩身軀康健與強健乃世界上最純粹及優良之嬰孩食料醫士均介紹此粉因彼已知此粉之佳妙實無他種食料所能勝也

星唯一代理人英暹有限公司啓

Sole Agents.

ANGLO—SIAM CORPORTION LTD.

SINGAPORE, IPOH & PENANG.

Glaxo

亞陶反西林氏

玩耍之快樂身體強壯者方能享此幸福人生最重要者身體強壯始能得人生之快樂君何故行路用枴杖當速醫治風濕骨痛症着尋能醫治此症之妙藥各醫生定能使君購服亞陶反西林氏藥片脫除尿道蔴炎酸質亞陶反西林氏藥片當認明商標為要以免被人假冒此藥片每筒弍拾片每片重七厘半

李執中先生，持籌握算，勾心鬥角，屢屢廢寢忘餐，忽然食積不化，胸膈飽悶，飲食無味，似病非病，有云思慮傷脾，或謂飲食不調，然服虎標八卦丹數包，始却然而愈，

一家三口同慶康強

朱君鹿樵之家庭經驗

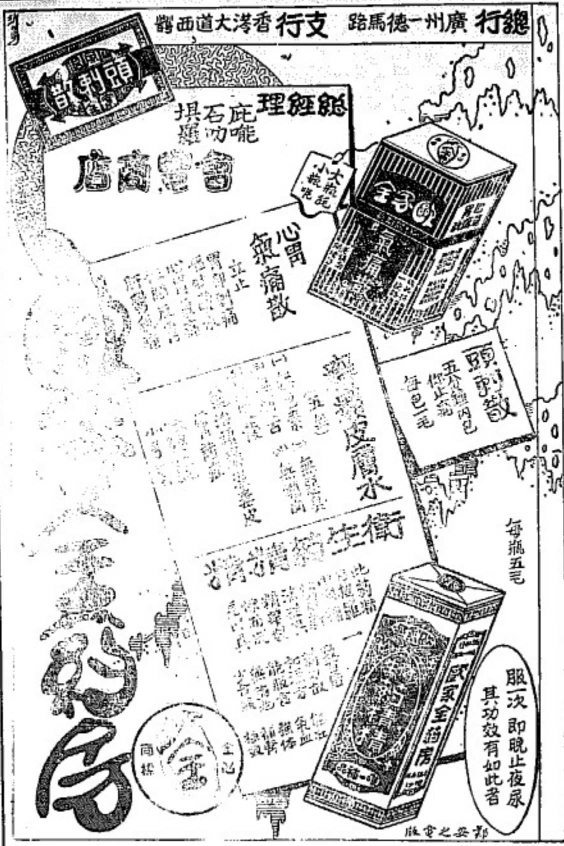
身之妙品也小兒舉超身瘦虛弱且患肝腸發熱便秘各病予投以嬰孩自己藥片大見功効現在身體茁壯胃納良佳全無疾病矣至于鄙人自身久患腸胃每逢夏令奇痒難堪擬治無效後閱報知韋廉士之功効乃試服之非但止痒而且除根從未復發實外科聖藥也韋廉士紅色補丸為天下馳名補血健腦之神品其轉弱為強之功無分男女老幼每瓶一元五角六瓶八元嬰孩自己藥片為小兒各種腸胃病之專藥每瓶六角六瓶三元郵力均在內如宜購清涼泄劑止痒誠宜為近世皮膚專藥之至善者其價與嬰孩自己藥片相同以上三種家用良藥各埠藥房均有代售或直向上海韋廉士醫生藥局函購亦可

勝一清散

服劑涼

昂(冰水 吳燕人清涼是留于是間冰雪藕沉李浮瓜聊作清涼想耳然而精神困倦口燥唇焦頭痛如焚肝腸便秘殆非冰藕李瓜所能為力良以內臟不清內熱無從宣洩如欲消涼徹底合服用清導丸其奏效矣清導丸以和平之功能卸體內之蘊毒滋毒去斯病根除矣廣西龍州樹美興號韋治卿君來書云

「一家避每至夏季輒患便秘因之諸症蜂起百藥無效後試清導丸數劑竟得強健刻已飲食如常精神飽滿矣」清導丸每一瓶六角六瓶三元郵力在內據東總發行是上海韋廉士醫生藥局各埠藥房均有出售也



強腎乃生命之根源

若欲強種先當強腎若欲強腎要服此丸其力能增長腎部各種機能增進生殖種種能力衰老者服之比少壯時有加誠有不可思議之鉄証如欲強腎若首先試之

每盒價銀壹元五角 每打十五元

批發克己各埠藥店均有分售

總批發石叻 庇能 怡保 會豐商店

腎為人身至寶
時要培養為宜
氣體既然充足
弄璋弄瓦可期
甚至精血虧損
夢中遺洩誠憂
保精益腎此丸
腎病種種能醫

Unicorn Cigarettes

此煙為倫敦著名公司製造
PALL MALL. 香煙之勞曼公司所
出品其
質優良
價格適
宜為人
人最愛吸者也

各烟商皆有出售
代理人士律有限公司

【一一五】

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

"Vitocrete"

英國製造之著名士敏土

凝結迅速

價較他種極廉

當諸君未購買他種士敏土之前請先駕臨詢問價目為荷

【四】

Sole Importers:—
G. AURELY,
UNION BUILDING.
P. O. Box 24.
SINGAPORE.

Telegrams:—AURELY.
電話
辦事處六一七二
貨倉二一九〇

鳳凰標汽水

水質清潔　氣味芬香

首屈一指之飲料

價格
大樽梳打水每打七角半　小樽梳打水每打六角
大樽甜水每打九角　小樽甜水每打七角半
特製乾薑麥水即新荷水成打者每打壹元式角半
半打者每打壹元

星洲安順律六十三號
鳳凰標汽水公司
電話三四六三號

『烏理』漱口水能使諸君之口健全殺盡病菌俾使牙齒清潔無病此與牙刷用法有異曲同工之妙然所有牙刷所不能達到之處而此『烏聖』靈雖細微之處亦得達到無遺且能與諸君之口滋與無匹而且滋味極為芬香

【一】

Odol LIQUID

防護口與齒

（一四一號）

Sole Agents:—
HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD., SINGAPORE.

市況一覽表

金融類

△環球各國

- 倫敦　每個值二司令三辦士三十二分之廿一
- 紐約　一百元值　五十六圓又十六之一
- 巴黎　一百圓值　一千四百三十一法郎
- 上海司令　二司令四便士
- 香港司令　一司令十一便士一二五
- 銀條價現　二十三便士十六分之七
- 銀價期貨　二十三便士十二分之三
- 雪梨　每元值　二司令三便士卅二分之廿七
- 新金山　每元值二司令二便士卅二分之十五
- 小呂宋　一百元值　一百十二元六二五
- 安南　一百元貼出　二十二元二五
- 暹羅　一百銖值　八十元零一二五

△國中國

- 香港掛牌　一百元銀行貼出　十四元二五
- 福州掛牌　一百元銀行貼出　二十七元半
- 廈門掛牌　一百元銀行貼出　二十七元一二五
- 汕頭和發銀行開盤　一百元貼出　二十七元七五
- 上海掛牌　一百元值　一百兩零三七五

△國南洋

- 棉城　一百元貼入　二角五占
- 印度　掛牌一百元值　一百五十五盾
- 加爾吉打掛牌一百元值　一百五十五盾
- 仰光掛牌一百元值　一百五十五盾一二五
- 馬尼那掛牌一百元值　一百五十五盾
- 高浪猫掛牌一百元值　一百五十四盾七五

△國爪哇

- 加那巴掛牌一百元值　一百四十盾
- 泗水掛牌一百元值　一百四十盾
- 三巴朧掛牌一百元值　一百四十盾一二五
- 英國男裝金錶半鎊　四元四角五占
- 英國女花金錶半鎊　四元七角
- 英國男裝金錶一鎊　八元六角五占
- 英國二磅金錶每個　十八元一角六占
- 美國一磅金錶每個　九元七占
- 美國四磅金錶每個　三十六元一角半
- 十足庄金葉每兩吉　六十五員五角半
- 十足庄金條每兩吉　六十四元
- 十足紋銀條每兩吉　一元一角半

錫類

- ST　一百零六元三七五
- 錫坭　一百二十五丹

樹乳類

- 倫敦紙膠價現貨十便士又四分之一
- 紐約膠價　二角

民國十八年九月廿三號市

	(買方)	(賣方)
現貨	三角四占半	三角半
九月期	三角五占二五	三角六占
十月至十二月	三角五占二五	三角五占七五
正月至三月期	三角七占七五	三角八占二五
華人一號烟花	三角三占七五	三角四占
一號上庄烟花	三角三占半	三角?占五
二號烟花	三角三占	三角二占半
三花烟花	三角二占	三角　占半
C　糖	二角八占七五	二角九占二五
老　木	一角九占	一角九占半
尾　什	二角九占	二角九占半

糖類 【每担】

- 廿六號TO粗花新白糖　六元一角半
- 二十二號粗花新赤糖　五元八角
- 廿六號什標粗花新白糖　六元
- 新嘉坡正庄冰花糖　五元八角半
- 新嘉坡沖庄冰花糖　五元七角
- 四十四號庄幼白糖　七元

生油類 【每担】

- 廣行八頭雙龍印生油　廿元零五
- 春生泰帝福印香生油　廿二元半
- 汕頭明發生標七生油　廿五元七角半
- 合福盛二珍象標生油　二十五元二角
- 強南茂二珍鷹標生油　廿四元六角
- 汕頭地球標二珍生油　廿四元五角
- 大光八面日月印生油　二十元
- 泗水 OTB 食生油　一十八元七五
- 又 CTX 生油　十八元二五
- 又 LGB 生油　十九元二角半

肉油類 【每担】

- 廣裕隆元字二珍肉油　廿五元五角
- 廣裕隆裕字二珍肉油　廿五元
- 裕利號生字二珍肉油　廿四元七角
- 安南上庄二珍肉油　廿三元
- 永昌安上庄二珍肉油　二十四元半
- 廣信隆信字二珍肉油　廿三元半
- 榮德盛上庄二珍肉油　廿三元

椰油類 【每担】

- 本坡芳昌號八庄椰油　十七元
- 本坡和豐號八庄椰油　十七元半
- 又和豐十五斤庄椰油　十八元半
- 又六斤半食庄香椰油　二十元半
- 檳城萬德美號八庄椰油　十七元

敏中油類

- 亞細亞敏中油每罐　七角
- 美孚敏中油每罐　六角九占

土油類 【每箱】

- 鈴標二珍庄土油　五元一角半
- 大碟二珍庄土油　五元二角半
- 箭標二珍庄土油　五元
- 魚標二珍庄土油　五元一角
- 王帽二珍庄土油　五元零五占
- 鼎標二珍庄土油　五元一角
- 十字標二珍庄土油　四元八角半

烏白蔴

- 泗水白蔴　每車　三百五十二元
- 泗水烏蔴　每車　三百三十二元
- 巨港白蔴　每車　三百零八元
- 暹羅烏蔴　每車　三百一十二元
- 利白芝蔴　每擔　八元一角

米類

民國十八年九月廿三號米市

- 暹興棧青鷹白米　每車　四百六十元
- 暹興棧紅瑩白米　每車　四百三十八元
- 成興利紅印白米　每車　四百二十三元
- 榮興棧紅三光白米　每車　四百二十五元
- 成兩豐紅船白米　每車　三百九十三元
- 元亨盛烏印白米　每車　三百八十九元
- 裕盛利青孔雀白米　每車　三百八十九元
- 泰盛青龍白米　每車　三百零九元
- 通茂紅印占米　每車　三百三十元
- 通茂青鶴占米　每車　三百五十元
- 怡昌號青鶴占米　每車　三百五十元
- 怡昌號紅印占米　每車　三百三十二元
- 祥發紅英占米　每車　三百四十五元
- 鮮和盛紅鳳占米　每車　三百四十三元
- 又紅魚占米　每車　三百四十元
- 又青松鶴占米　每車　三百五十一元
- 元茂利紅旗白米　每車　三百九十一元
- 仰光　敏紫白米　每車　二百九十四元
- 又小絞米　貨稀　每車　二百九十五元
- 爪哇輪底　每車　一百四十四元
- 爪哇實粒　每車　一百三十六元
- 爪哇二號糠　每車　一百一十六元
- 安南米白米糠　每車　一百七十元
- 耶祉白米糠　每車　一百六十四元

魚干類 每担

魚干略多尾米貨稀

- 青仔末間刀剩壳魚　十九元
- 標井熟江魚干　二十七元
- 吡叻熟江魚干　三十二元
- 暹壁江魚　十七元半
- 暹血江魚　十元一角半
- 暹血江魚中　八元五角半
- 坤井白大巴半　十二元
- 星吝大青鱗　十八元
- 星饕中青鱗　十一元半
- 大年生江魚干　十五元
- 高低貝魚干　二十二元半

白鹽類

- 歐洲雪白粗鹽　每車　四十二元
- 歐洲雪白幼鹽　每擔　一元三角半
- 暹羅雪白粗鹽　每車　三十四元
- 暹羅雪白幼鹽　每擔　一元七占半

葱蒜類

- 井里汶小葱　每担　三元六角
- 油庄白蒜　每担　六元二角半
- 正金山大蒜　每擔　十元二角半
- 留用大葱　每担　五元八角半

胡椒粒

- 巨港上庄烏椒粒　每担　五十五元
- 文島上庄白椒粒　每担　九十四元
- 新嘉坡土庫白椒　每担　九十元
- 新嘉坡土庫烏椒　每担　五十四元

天竹黃

- 巨港上莊天竹黃　每擔　八十元
- 巨港中莊天竹黃　每擔　六十七元

椰干類

- 一號上庄咬九根　每担　五十五元
- 二號上庄咬九根　每担　四十一元
- 三號上庄咬九根　每担　三十七元
- 一號庄椰干現貨　每擔　九元八角半
- 二號總上庄椰干現貨　每擔　九元八角半
- 三號庄椰干現貨　每擔　九元三角

鼠尾類

- 泗島㑆鼠尾　每擔　六十八元
- 泗紅條鼠尾　每擔　三十九元

粉條類

- 烟台二號冬粉　每擔　一十七元二角半
- 黃色一號冬粉　每擔　二十一元二角半
- 廈門米粉　每擔　十四元五角

羔丕類 每擔

- 暹庄羔丕上新　六十四元
- 暹庄羔丕中新　五十七元
- 暹庄羔丕下新　四十七元
- 泗水羔丕下新稀　四十八元
- 泗水羔丕上莊　三十九元半
- 泗水羔丕中莊　三十六元
- 巨港暹庄上莊羔丕粒　四十一元半
- 暹庄細冠庄大粒羔丕　十八元
- 巨港上莊羔丕粒　三十一元
- 巨港中莊羔丕粒　二十七元五角

莢粉類

- 雙福標莢粉　每擔　八元七角半
- 三魚標莢粉　每擔　七元七角
- 鳳鶴標莢粉　每擔　八元八角
- 清塔大莢粉　每擔　七元五角
- 鎮匙標莢粉　每擔　七元六角半

碩莪粉類

- 登號碩莪粉　每擔　四元四角
- 絕上碩莪粉　每擔　四元二角半
- 下庄碩莪粉　每擔　四元五占
- 中粒　每擔　七元
- 幼粒一號　每擔　七元
- 幼粒二號　每擔　六元七角半
- 幼丕　每擔　五元一角二占半

麵粉類

- 雙鹿標麵粉　每包　二元六角五占
- 手車標麵粉　每包　二元七角
- 藍天錠麵粉　每包　二元零二五
- 藍匙標麵粉　每包　三元
- 青匙標麵粉　每包　二元八角
- 藍馬標麵粉　每包　二元八角五
- 五鶴標麵粉　每包　三元零五占
- 黃鼠標麵粉　每包　二元八角半
- 花藍標麵粉　每包　二元八角
- 水蛙標麵粉　每包　三元零七五
- 金盾標麵粉　每包　二元八角

亞參類

- 泗水軟子亞參　每車　二百七十二元
- 泗水軟只亞參　每車　二百五十元
- 吉寧上庄亞參　每車　二百一十[illegible]
- 峇尾上庄亞參　每車　一百五十五元

老枳類

- 巨港老枳粒　每擔　十元五角
- 峇尾老枳粒　十元二角半
- 泗水老枳粒　十元七角半
- 巴城老枳粒　十一元半
- 巴枳餅九成　十七元
- 巴枳餅八成　十五元五角
- 吉寧丹枳餅　十七元二五
- 吉寧丹枳粒　十三元
- 吉寧丹枳平　十七元半
- 麻坡貝平　十六元七五
- 麻坡貝粒　十二元二五

老孝類

- 暹庄老孝貝　每擔　三十五元
- 普通老孝貝　每担　二十四元半
- 萬盛老孝貝　每擔　三十四元
- 一號老孝仁　每擔　五十四元半
- 二號老孝仁　每擔　三十七元半
- 三號老孝仁　每擔　三十三元半
- 普通老孝花　每擔　一百二十二元
- 暹庄老孝花　每擔　一百五十七元
- 萬盛老孝花　每擔　一百六十二元

燕窩類

- 一號白肚燕　每斤　四十二元
- 二號白肚燕　每斤　三十二元
- 三號白肚燕　每斤　二十一元
- 一號白洞燕　每斤　五十五元
- 二號白洞燕　每斤　四十八元
- 三號白洞燕　每斤　三十元

甘蜜類

- 一號甘蜜食　每担　十六元半
- 二號甘蜜食　每擔　十六元
- 三號甘蜜食　每擔　十四元半
- 大顆甘蜜餅　每擔　五十四元
- 小顆甘蜜餅　每擔　四十三元
- 土庫庄甘蜜角　每擔　十元

日落冬類

- 巨港日落冬　每擔　一十五元
- 萬悲日落冬　每担　一十五元
- 昔什越日落冬　每擔　十四元半

土荳類

- 峇厘庄土荳　每車　二百四十五元
- 泗紅壳土荳　每車　二百八十四元
- 舂白殼土荳　每車　二百六十五元
- 泗白壳土荳　每車　二百六十二元
- 汶庄新荳仁　每擔　九元五角
- 泗水新荳仁　每擔　八元九角
- 泗紅膜荳仁　每担　九元一角半

番椒干類

- 三巴壠長炎番椒干　每擔　三十五元
- 三巴壠短炎番椒干　每擔　三十三元

豆類

- 吉白黃豆　每車　二百八十八元
- 透白黃豆　每車　二百五十八元
- 西城黃豆　每車　二百九十一元
- 錦洲黃豆　每車　一百五十二元
- 中庄紅豆　每擔　七元六角半
- 青仁烏豆　每擔　六元
- 新州白眉豆　每擔　五元八角半
- 暹民白眉豆　每擔　五元四角
- 特別大粒綠豆　每車　二百七十八元
- 張家口庄綠豆　每車　二百五十元

沙簷類

- 潤邊藤上庄　每擔　一十一元
- 潤邊藤中庄　每擔　十元五角
- 潤邊藤下庄　每擔　九元五角半
- 巨港紅目藤　每擔　六元一角
- 巨港上目藤　每擔　五元五角

▲輪船入口▼

- 萬福士　由日里　廿三到　和豐公司　轉往香港 汕頭 廈門
- 豐利　由甘喝士　廿三到　和豐公司
- 巴里宜　由山口洋　廿三到　和豐公司
- 孟加　由日里　廿三到　和豐公司
- 孟耐巴勞　由吉寧　廿四到　和豐公司
- 新豐生　由馬六甲　廿四到　捷豐號
- 怡打　由檳城　廿四到　實得力洋行
- 豐廣　北干峇脊　廿四到　和豐公司
- 動扬　由文島　廿四到　福通代理
- 吉蘭丹　由馬六甲　廿四到　實得力洋行
- 豐平　由香港　廿四到　和豐公司　轉往檳城 仰光

▲輪船出口▼

△啟八月廿二日拜二輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
順利	上午九點	往吉里汶	和豐
豐順	上午九點	往臺略 小露絲 大林麻	和豐公司
豐泰	上午九點	往國來	和豐公司
豐生	上午九點	往鹿內 龍牙	捷豐
新加勞	上午九點	往山口洋 文島宜 新及	和豐公司
豐吉	午十二點	往美都宜利港口 邦嘎 三寶 沙拔 萬峽勞漢 峇偷	和豐公司
喜勞騰	下午二點	往庇哩	同記代理
福順	下午二點	往實勞壯蘭 紙加曼 暖朥毗比	悅興號
新瑞	下午二點	往吹㗎中	瑞示必洋行
實得寶	下午三點	往吉爾揚港口 米郎閘	實得力洋行
仰盛	下午四點	往加勞巴 井里汶 三寶壠	協榮茂
坤和	下午四點	往坤甸	同鑫

O. K. CEMENT

◁招徠廣告▷

此士敏土係由歐洲製造極合熱帶之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程此貯藏於堅固之木桶內連皮每箱重四百磅淨重三百七十五磅日近來購用者日衆大有求過於供之概諸君光顧請向星嘉坡萊佛士某門牌三號伊亞沙直接洽可也此佈

PRIME PORTLAND CEMENT
OK
THE EAST ASIATIC COMPANY LTD.
COPENHAGEN

SOLE IMPORTERS:
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark)
SINGAPORE.

唯一輸入伊亞紗直限公司白

討厭之來賓

此惹人討厭之蒼蠅從污穢之地方來到諸君之餐桌其六隻多毛之脚帶了無數之毒菌而留於諸君之食物上試殺此討厭之來賓請用「弗力」注射之

「弗力」於數分鐘即能將屋中散佈病症之蒼蠅蚊子臭虫曱甴蟲蟻蚤虱滅除淨盡且能搜索其卵而毀滅之但殺死蟲類却無害於君尤不玷污

勿將「弗力」與通常之殺蟲粉相混「弗力」殺蟲能力為大為世界上最大之殺蟲藥製造者所保證請即購用并購置其噴器

九〇八

Distributed by
Wm. Jacks & Co., (Malaya) Ltd. Singapore—Kuala Lumpur.
McAlister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.

黃鐵罐有烏畫綫　爲諸君防避起見唯有封密之(弗力)出售

"Lactomaltine"

「力都馬丹」功能輔助使兒童有衛生及健全之身體可向各藥房購買或直接向本公司購買亦可此佈

牙直利有限公司佈

山得爾彌地

山得爾彌地藥丸爲治五淋二濁最見效驗之藥蓋如轆法服之要論久新經重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發歐美西各國精醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一間藥房亦無不爲代售以便就近病性　購者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不得名馳天下故於每丸標上有印㊞記者爲非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩重夜宜當不間斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須戒某毋使勞動忌食性熱之物是爲厚幸

叻埠各有代理處購買

總經理萬及慶全公司

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER & KENG CHUAN
SINGAPORE.

大東影相館

亞米連街門牌一二二號即(同德書報社附近)德律風一千九百號

馬賽展覽會得第一獎牌

EASTERN STUDIO.
1/2, ALEXANDRA STREET,
Phone—1900.

李鎮仁影相師啓

南京消息謂不難一鼓而平

△自宜昌而來之張發奎部。已過沙洋。沿漢水東進武漢。據南京消息。該路軍隊。實力不足。不難一鼓而平。

張發奎部已橫過漢水

△張發奎部已過沙洋。現已橫過漢水。東進以攻武漢。

平漢路隊現皆集中漢口

△在平漢路一帶之軍隊。現皆集中漢口。

蔣主席發餉調兵忙

△蔣介石調第六師第三師軍隊出發赴長江上游。以第六師防守安徽。第三師增防武漢。並發餉各五十萬。以濟急用。

武漢軍入湘截張南下

△蔣介石急調武漢軍隊往湖南。橫截張發奎軍之南下。惟湘中之何健舊部則向北移動。以禦蔣軍。而所接張部之前鋒。

蔣介石已下令討伐張發奎

並調兵入湘以阻張部回粵

△蔣中正已下討伐張發奎令。同時並令劉峙。劉文輝。李仲公進勦張部。並調兵入湖南。以阻張部南下回粵。

槍來槍去刀對刀

防張與張之軍隊

△張發奎分南北中三路進攻湘北及鄂東。武漢軍隊。亦分三路迎頭截擊。現江浙軍隊。亦已豫備出發。調往長江一帶。增厚實力云。

又扣留了蔣的幾個要人

方振武眞是自投羅網

鹿馬薛乃馮二奸細

△方振武往南京辯白。並向國府請辭安徽省政府主席之職。突被蔣中正扣留。拘禁於南京總司令部中。聞方乃在與蔣談話時。被扣留云。

△蔣對外宣稱。扣留方振武。對方並無任何惡意。

△鹿鍾麟。馬福祥。薛篤弼。皆係馮玉祥方面人物。與方振武同時在南京被扣留。蓋蔣中正已查獲馮玉祥加入四角同盟。之鐵證。知其遲遲不肯下野出洋。乃有待於極大之舉動等而鹿馬薛則實爲馮在南方之奸細。

△蔣主席已將方震武。鹿鍾麟。馬福祥。薛篤弼等人扣留。因彼等有倒蔣之嫌疑。

△又一消息。方震武入京向蔣中正解釋彼實無參加四角同盟。當其謁蔣時。蔣不接見。遂令衛隊將其扣留。

方振武部亦宣佈反蔣

△駐安徽之方振武部。聞方已被蔣介石所扣留。即行宣佈反蔣。

方部扣留車輛並繳萬部槍械

△方振武部已扣留津浦路車輛百餘架。同時並繳去駐合肥之曹萬順所部之槍械。

陝西方面亦有軍事動作

△漢口消息。陝西方面。有軍事動作。馬鴻賓部已准備開入潼關。

夏斗寅態度極可注意

△夏斗寅聲稱患病。已入醫院治療。態度極爲觀望。

廣西軍準備攻打廣東

與張發奎軍相呼應

改組派參加工作

△改組派分子。已參入廣西各軍隊。從事工作。現廣西各軍隊。準備進攻廣東。以翼自湖北出發。目的在奪取廣東與張發奎軍。遙相呼應。故自二十一日起。西江方面。已無形戒嚴。而桂東則軍隊調遣。十分忙碌云。

△廣西軍隊。已定於廿五日對粵下總攻擊令。

極其矛盾之兩種馮氏行踪

△太原消息。閻錫山語人。馮玉祥仍在晉祠。並無他往。

△南京消息。馮玉祥已離晉祠赴運城。不久將至潼關。

胡先生將有文章出現

△南京消息。傳胡漢民將發一重要宣言。痛戒改組派並勸告國人。

是耶非耶之關于汪氏之傳說

△南京消息。謂據北平法人云。汪精衛現寓巴黎。並無返中國。汪最近之態度係反對國民黨。拒絕一切軍閥之擁護。

何應欽不久即往漢口

△何應欽不久即往漢口指揮軍隊。痛勦張發奎部。

南京稱何健反對編遣

△南京消息。稱何健反對編遣。謂何之理由。係言湘軍衆多。若不先給以事業。則不能編遣。

何成濬一見事體不好便跑

△傳何成濬赴晉之結果。見四周之空氣甚不利于蔣。已離晉將返京覆命。

古應芬促李余兩人回粵

△古應芬因大局緊急。促李揚敬余漢謀兩人。速回粵抵抗逆軍入寇。

陳銘樞匆匆返粵

△陳銘樞折回南京。前晚到寧。見蔣中正後。即專車至上海。乘輪回廣州。

馬福祥言劉孫不來南京

△上海消息。馬福祥聲稱劉郁芬孫良誠來到南京之說。純是謠言。不能准信。

何女士出洋張夫人留港

△何香凝現留住香港。候輪放洋。張發奎夫人。將不與何同行。擬暫住香港。

△范其務已抵返廣州。

宋美齡將來上海

△宋美齡將來上海。與介石或偕行。

大鵬灣海盜騎劫日輪

○九月廿二號香港電：大阪商船之日星丸由汕赴港，曾發出無線電，謂被海盜騎劫，并被駛赴大鵬灣，該輪於昨日下午四時由汕啓行，載有搭客一百四十三名，至翌晨三時三十分，在下等艙客十三人均挾有槍械，聞一聲暗號，由隱處擁出襲擊該輪，有一婦人探平情兩得帶佩各匪擁至船橋，輪上之印警三人，猝不及防，遂被擊倒，各處關鍵被搗毀，同等匪徒擁至船橋，將二伙伴報警，同時其他匪黨又發現於車房，船員并無抵抗，數分鐘後該船盡在各匪掌握中，各船員被迫威脅，駛向大鵬灣，該輪入灣後，匪黨便駕，始視船退，該輪既抵目的地，并無意外事發生，于天甫黎明時，在三洲小島搶劫寄泊，各匪洗劫該船及搭客與船員之貨物財物共值三千元，至晨早八時三十分，各匪乃分乘州仔艇離船登陸，除擄掠外，并將去搭客四名，及由汕赴港之華人富商一名，該輪今天下午抵香港，受傷之印警已送入國家醫院醫治，中有一名傷勢甚重云。「路透社」

蘇聯無誠意和平可見一斑

九月廿二日莫斯科電。「達斯」通訊社云。拉果夫在蘇維埃第一次莫斯科地方大會演說，「謂吾人不欲於伏爾加河在遠東之軍隊，且將增加其實力，南京之條件，直等於蘇維埃降服于中國將領，吾人將不予承認。」拉氏之結束語，受衆喧嘩喝采云。「路透社」

擱淺之那威輪已脫險

○九月廿一號上海電。那威商輪「波尼疆」。于九月十四號在海州外擱淺後。被歧騎劫。已於昨日傍晚出險。據傳出消息。除船主及大副外。被擄之各人於數小時內業已省釋。現在之被擄未放者。祇有大伙敍士打林氏云。「路透社」

(接)路透社廿號電訊，擱船主已由該島脫險逃出，并說已抵海州云。

國內要聞 一

中俄風雲中之蒙古

▲呼倫貝爾青年領袖郭道甫之談話

▲謂蒙僑不能分離與外蒙受俄操縱

遼陽通信，頃晤去年此間呼倫貝爾青年黨起事，截斷中東鐵路，要求改良蒙政之呼倫貝爾青年領袖郭道甫（現任遼寧東北蒙旗師範學校）談蒙俄事，頗有價值，茲錄其要點以餉讀者：郭君首談文學，繼談及其北走蘇聯，西去寧夏，蒙祖於內外蒙古惟疾戈壁大沙漠之萬里壯遊，及去年率領蒙古民團四千，橫亘興安嶺情形，郭君謂：當時一人率四匹馬疾夜奔馳於懸崖，鳥盡猿絕，嶮巇險峭，一月無入坐騎股下，曾及陸名小說柏林之圍中所載「小女子羅知馬肉味矣」一語之眞正滋味矣，郭君又云：漢族與蒙古關係異常密切，蒙古因有賴於漢族，而漢族之倚賴於蒙古者尤多，其故有三：「一」漢族欲生殖，必須入蒙，蒙古爲未開闢之處女地帶，實藏甚富，學植國實，以擴漢族移民之絕好新天地，其蒙古之軍官頗衆大，「二」漢族欲對俄，必須用蒙民，蒙民風俗強悍，善騎射，騎馬嫻熟，在歷史上曾作成元朝之一頁，若漢族於對俄用兵，祗決勝於荒之北部邊疆，與哥薩克馬隊相角逐，蒙古騎兵誠爲有用矣，「三」漢族欲自衛，須與蒙古一氣，現今外蒙在俄人把持操縱之下，內蒙在日人覬覦活動之中，故蒙古爲此二國所用，則北邊多事矣，蒙古故力在歷史上之表現，已非一次，現尚有力之抵盾者，蒙古純古民族，其所以仍未衰老，以就滅亡之途者，乃蒙古之力絕大，蓋在成吉思汗，元世祖入主中原，蒙族與漢族攜提一氣，在精神及奮戰方習，控制不少，故蒙古功勞，不在禹下，後之據蒙族與蒙古絕對不能分離，在對俄有事之今日，尤不可不三致意焉，郭君繼又談及外蒙實況，謂外蒙政府在表面上爲完全自主，而事實料權，及現對關稅等，均強制中國之不平等待遇，已完全爲有，但暗中一切，盡全握於蘇俄之操縱，在外蒙之最高有權者，當然爲黨，黨名曰蒙古平民黨，惟非其黨員，不直隸於第三國際，但第三國際派有代表把持，蘇俄手中也，蘇俄在外蒙之代表，內係有發言權，無表決權，但事實上代表早已統總統轄，不發一言，如無例通過，代表並正式無形之過師，外蒙政府現有九部，政府即由此九部以及不任部長之委員組織而成，現政府領袖爲阿陞爾，爲之領袖根頓，外蒙軍隊約七萬，均騎兵，其組織訓練，與蘇俄之紅軍同，外蒙亦可以擔入約千萬，大約份爲稅收，現已自有銀行發行貨幣，其價值與約與日本金票之確定，可以從五種紙幣，外蒙有小學七十餘，大學一處政學會，以蒙古佔蒙民人口百分之四十四，蒙家之有三男，必須有二人或一人作喇嘛，今則除在職者外，其餘均須倒反民之登錄，而影響已大減少矣，蘇俄對外蒙之政策，最可痛者，卽不使蒙古之自有創造，去年丹巴之死，卽其一例，總之，蘇俄對外蒙，與他國對中國不同，他國看做參與，蘇俄則立在旁邊，而其結果則與無形不參與也云云。

此奇怪藥丸 Pill Hairs 是從印度新來其藥力之功效最能補腎對於生殖問題大有裨益

一號 No 1 每罇十元

二號 No 2 每罇三元五角

此藥仙 Moyok Tegoeg 專治腸瘀阻精神衰弱最能壯陽強健

每罇十元郵費另外

此咳嗽藥品 Asthma Cure 最能除去久年咳嗽病肺病無論輕重均可一服卽愈　每罇十元

服法藥內有說明書

本藥房有藥可治眼疾痔症以及花柳外科等症不用服食敷搽就甚有靈驗

藥房名打素 M. J. Johari 住址新加坡爪亞街門牌一百四十四馬來山學校對面

109, Arab Street, Opposite Malaya School, Singapore.

民國十八年九月四日

沙呢洋行之獅標汽水

出世已近五十年

沙示水大小罇每打一元八角

此種沙示水係以最老之中國方劑做最良

原料所製并注有足力之空氣故潔淨異常

東方各處所不能比擬者

請時常購飲之

此乃為諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.

AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

NAI BENG & CO

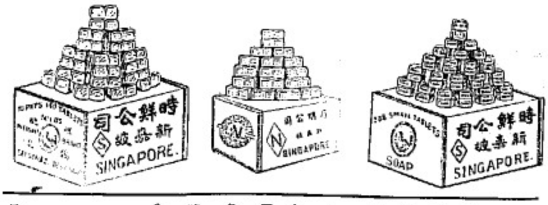
DOG BRAND SOAP

SEE SEN & CO. TRADE MARK TELEPHONE BRAND SOAP

方通公司 HONG TONG & Co. BEST SOAP

安生公司 AUN SING & Co. BEST SOAP

萬昌肥皂 BANCHEUN & Co. BESTBARSOAP



◎提倡國貨之呼聲

提倡國貨爲國民之天職尤其是工業落後的我們貧中國雖欲提倡國貨實無國貨可以提倡了就如我們日用所必需的肥皂一項近來製造的雖如雨後春筍欲求其洗濯上潔白耐用與如鳳毛麟角有的亦祗本坡時鮮公司肥皂廠所出品的各種肥皂可與舶來品並駕齊驅了聞該廠最近銷途甚廣尤其是外埠定購最多亦可見我們貧中國人提倡國貨之進步也

時鮮公司發行所設在福建馬車街電話六七四八云

發行所福建馬車街門牌卅號電話六七四八

製造廠芽林巴殺門牌五百五十五號

民國十八年八月十九日　星洲時鮮肥皂公司啓

(獅)(標)(啤)(酒)

獅標啤酒乃世界之最醇美酒此邦七州府各最優旅店俱樂部等莫不爭相購用凡爪哇蘇門答臘與荷屬婆羅洲等處亦極暢銷各界歡迎于斯可見各地酒店皆有代售

唯一輸入人吉氏洋行有限公司

◎衛生上之好朋友

▲以羅菓子鹽

請予身體以天然之輔助俾需要時以爲抗拒使生命不快之小小疾病之用最妙每晨飲用「以羅菓子鹽」次卽功效立見矣

ENO'S

"FRUIT SALT"

『以羅』菓子鹽・風行全世界

健康之柱石

含有極富的維他命

建造人身最有効力

益精補腦無與比倫

治療傷寒咳嗽及一切虛弱疾病

除購服「拉緊氏」外實無他藥

各大藥房均有出售

腦標鱈魚油

鱈魚油之精華

DAKIN BROTHERS LTD.

唯一製造者

倫敦拉緊兄弟有限公司